



JAHRESBERICHT RAPPORT ANNUEL 2025

An die SZFF-Mitglieder

Liebe Kolleginnen und Kollegen

Das Jahr 2025 war für unsere Branche erneut von Bewegung, Wandel und wertvollen Erkenntnissen geprägt. In einem Umfeld, das von steigenden Anforderungen, neuen Technologien und veränderten Marktbedingungen geprägt ist, hat sich gezeigt, wie wichtig Anpassungsfähigkeit und Innovationsbereitschaft sind. Unsere Schweizer Fassadenbranche hat diese Herausforderungen angenommen und in Chancen verwandelt – dank des Engagements, der Fachkompetenz und des Pioniergeists unserer Mitglieder.

Auch die Vorbereitungen für den nächsten PRIFORIX 2027 haben bereits begonnen. Die positive Rückmeldung unserer Partner und Sponsoren zeigt, dass diese Veranstaltung weiterhin eine grosse Strahlkraft besitzt und als wichtiger Impulsgeber für Innovation und Gestaltungskraft wahrgenommen wird.

Unsere Fachzeitschrift FASSADE hat im Jahr 2025 erneut bewiesen, wie zentral ein qualitätsorientiertes Medium ist, das Inspiration und fundiertes Wissen vermittelt und für die Sichtbarkeit unserer Branche von grosser Bedeutung ist. Ich möchte Sie alle ermutigen, diese Plattform auch weiterhin aktiv zu nutzen – mit Inseraten, Fachartikeln und Einblicken in Ihre Arbeit.

Trotz vieler positiver Entwicklungen war das Jahr 2025 nicht frei von schwierigen Momenten. Der anhaltende wirtschaftliche Druck hat einige Betriebe stark gefordert und nicht alle konnten diese Belastungen stemmen. In solchen Zeiten zeigt sich besonders deutlich, wie wertvoll ein starker Verband und ein solidarisches Netzwerk sind. Der Zusammenhalt innerhalb unserer Gemeinschaft gibt uns Halt, stärkt uns und macht uns widerstandsfähig gegenüber Veränderungen.

Ich danke Ihnen allen herzlich – für Ihre Energie, Ihre Ideen und Ihren unermüdlichen Einsatz. Sie alle tragen dazu bei, dass unsere Branche auch in Zukunft eine bedeutende Rolle in der Schweizer Bau- und Architekturwelt spielt. Lassen Sie uns gemeinsam mit Zuversicht und Tatkraft ins Jahr 2026 gehen! Es warten neue Projekte, neue Chancen und viele Gelegenheiten, die Zukunft unserer Branche aktiv mitzugestalten.

Pascal Schwarz
Präsident SZFF



Aux membres de la CSFF

Chères collègues, chers collègues,

L'année 2025 a une nouvelle fois été marquée par des changements, des transformations et des enseignements précieux pour notre secteur. Dans un environnement caractérisé par des exigences croissantes, de nouvelles technologies et des conditions de marché en mutation, l'importance de la capacité d'adaptation et de la volonté d'innover s'est révélée essentielle. Notre secteur suisse des façades a relevé ces défis et les a transformés en opportunités grâce à l'engagement, à la compétence professionnelle et à l'esprit pionnier de nos membres.

Les préparatifs pour le prochain PRIFORIX 2027 ont déjà commencé. Les réactions positives de nos partenaires et sponsors montrent que cet événement continue d'avoir un grand rayonnement et qu'il est perçu comme un moteur important pour l'innovation et la créativité.

En 2025, notre magazine spécialisé FASSADE a une nouvelle fois prouvé l'importance cruciale d'un média axé sur la qualité, qui transmet l'inspiration et des connaissances approfondies et qui est essentiel pour la visibilité de notre secteur. Je vous encourage tous à continuer à utiliser activement cette plateforme, avec des annonces, des articles spécialisés et des aperçus de votre travail.

Malgré de nombreuses évolutions positives, l'année 2025 n'a pas été exempte de moments difficiles. La pression économique persistante a mis certaines entreprises à rude épreuve et toutes n'ont pas pu faire face à ces difficultés. Dans de telles périodes, la valeur d'une association forte et d'un réseau solidaire est particulièrement évidente. La cohésion au sein de notre communauté nous soutient, nous renforce et nous rend résistants aux changements.

Je vous remercie tous chaleureusement pour votre énergie, vos idées et votre engagement sans faille. Vous contribuez tous à ce que notre branche continue de jouer un rôle important dans le monde suisse de la construction et de l'architecture. Abordons ensemble l'année 2026 avec confiance et dynamisme ! De nouveaux projets, de nouvelles chances et de nombreuses opportunités nous attendent pour façonner activement l'avenir de notre branche.

Pascal Schwarz
Président CSFF



Aktivitäten 2025 und Verbandsarbeit

Schulungskurs

SZFF-Qualitätslabel Fassadenreiniger

Im März organisierte die SZFF zusammen mit der Fachgruppe Fassadenreinigung den Weiterbildungskurs für Profis in der Fassadenreinigung. Der Schulungskurs «SZFF-Qualitätslabel für die Reinigung von Fassaden» war schnell ausgebucht. Themenschwerpunkte der Ausbildung waren Fassadentypen, Güte- und Prüfbedingungen, Baustoffe und Veredelungen, Arbeitssicherheit und Hebebühnen. Im Praxisteil wirkten die Teilnehmenden in kleinen Gruppen bei einem Reinigungsablauf nach den SZFF-Richtlinien mit. Die Fokussierung lag im Praxisteil auf der Grundreinigung von Metall- und Steinfassaden, den Versiegelungen und den Schutzbehandlungen.

Generalversammlung 2025

Am 15. Mai 2025 fand die 57. Generalversammlung der SZFF/CSFF im Hotel Arte in Olten statt. Pascal Schwarz, begrüßte als Präsident unsere Gäste und insgesamt 72 Vertreter aus 46 Mitgliedsfirmen. Die Vorlagen zu den statutarischen Geschäften, wie Jahresbericht, Jahresrechnung, Arbeitsprogramm und Budget wurden einstimmig genehmigt und den Organen Décharge erteilt.

Nach Abschluss der Generalversammlung folgte eine Reihe von Fachreferaten, welche zentrale Zukunftsfragen der Bau- und Fassadenbranche beleuchteten.

Prof. Dr.-Ing. Winfried Heusler, kommissarischer Institutsleiter des ift Rosenheim, eröffnete die Reihe mit seinem Vortrag «Zirkulär, resilient und digital in die Zukunft – Heute planen für eine Welt von morgen». Er zeigte auf, wie zirkuläre Wertschöpfung, widerstandsfähige Bauweisen und die zunehmende Digitalisierung die Planung und Realisierung von Gebäuden nachhaltig verändern werden und welche Verantwortung der Branche in diesem Transformationsprozess zukommt.

Im Anschluss präsentierte **Prof. Dr. Susanne Gosztanyi** (HSLU) unter dem Titel «EFN – Snapshot on Education and Research» einen Überblick über aktuelle Entwicklungen in Lehre und Forschung im Bereich der Gebäudehülle. Sie verdeutlichte, wie wissenschaftliche Erkenntnisse und innovative Ausbildungsansätze zur Stärkung der Wettbewerbsfähigkeit beitragen und den Wissenstransfer zwischen Hochschulen und Praxis fördern.

Activités en 2025 et travail en association

Cours de formation – label de qualité CSFF pour les nettoyeurs de façades

En mars, la CSFF a organisé, en collaboration avec le groupe spécialisé dans le nettoyage de façades, le cours de formation continue pour les professionnels du nettoyage de façades. Le cours de formation «Label de qualité CSFF pour le nettoyage de façades» a rapidement affiché complet. Les thèmes principaux de la formation étaient les types de façades, les conditions de qualité et de contrôle, les matériaux de construction et les finitions, la sécurité au travail et les platesformes de levage. Dans la partie pratique, les participants ont participé en petits groupes à un processus de nettoyage selon les directives de la CSFF. Dans la partie pratique, l'accent a été mis sur le nettoyage de base des façades en métal et en pierre, les vitrifications et les traitements de protection.

Assemblée générale 2025

La 57^e assemblée générale de la SZFF/CSFF s'est tenue le 15 mai 2025 à l'hôtel Arte à Olten. Pascal Schwarz, président, a accueilli nos invités et 72 représentants de 46 entreprises membres. Les documents relatifs aux affaires statutaires, tels que le rapport annuel, les comptes annuels, le programme de travail et le budget, ont été approuvés à l'unanimité et les organes ont été déchargés.

L'assemblée générale a été suivie d'une série d'exposés techniques qui ont mis en lumière les questions centrales pour l'avenir du secteur de la construction et des façades.

Le professeur Dr.-Ing. Winfried Heusler, directeur par intérim de l'ift Rosenheim, a ouvert la série avec son exposé «Vers un avenir circulaire, résilient et numérique – Planifier aujourd'hui pour le monde de demain». Il a montré comment la création de valeur circulaire, les méthodes de construction résilientes et la numérisation croissante vont modifier durablement la planification et la réalisation des bâtiments, et quelle est la responsabilité du secteur dans ce processus de transformation.

La professeure Dr Susanne Gosztanyi (HSLU) a présenté un aperçu des développements actuels dans l'enseignement et la recherche dans le domaine de l'enveloppe des bâtiments sous le titre «EFN – Snapshot on Education and Research». Elle a expliqué comment les connaissances scientifiques et les approches pédagogiques innovantes contribuent à renforcer la compétitivité et favorisent le transfert de connaissances entre les universités et la pratique.

Prof. Dr. Andreas Luible (HSLU) vertiefte diese Perspektive mit weiteren Einblicken in laufende Projekte und Forschungsinitiativen zur Performance und Weiterentwicklung der Gebäudehülle. Seine Ausführungen zeigten eindrücklich, wie interdisziplinäre Zusammenarbeit neue Lösungen für Effizienz, Nachhaltigkeit und Qualität ermöglicht.

Den Abschluss bildete der Vortrag «RE USE vs DON'T USE – Der Ingenieuransatz» von **Mario Russi** (Cladding AG). Er legte dar, welche technischen, planerischen und ökonomischen Rahmenbedingungen für die Wiederverwendung von Bauteilen erforderlich sind und welche Chancen sich daraus für Ressourcenschonung und Klimaschutz ergeben.

Zusammenfassend wurde deutlich, dass Kreislaufdenken, Innovationsbereitschaft und Forschung entscheidende Schlüssel für eine zukunftsfähige Bau- und Fassadenbranche darstellen.

Herzlichen Dank an unsere Sponsoren!

Herzlichen Dank an die Sponsoren, welche unsere 57. Generalversammlung mit ihrem grosszügigen Beitrag unterstützt haben.

- Flachglas (Schweiz) AG, Wikon
- Gyso AG, Kloten
- IGP Pulvertechnik AG, Wil
- Metallpfister, E.Pfister & Cie AG, Dielsdorf
- Raico Swiss GmbH, Aarau
- Reynaers Aluminium AG, Frauenfeld
- Sika Schweiz AG, Zürich
- Wicona, Mägenwil

Unsere Mitglieder 2025

Wir freuen uns über den Beitritt folgender Firmen im Jahr 2025 und heissen die neuen Mitglieder herzlich willkommen:

Eintritte

- MY Tönung AG, Tuggen
- Elezi Clean GmbH
- Status A AG, Nidau

Austritte

- Hueck Swiss AG, Dietikon
- Future Materials GmbH, Ermatingen
- Gilgen Door Systems AG, Bern
- Senn AG, Oftringen
- Sutterweidner, Biel
- VELUX Schweiz AG, Aarburg
- Elezi Clean GmbH
- TORMAX Schweiz AG, Bülach

Mitgliederstand per Ende Dezember 2025: 136 Mitglieder

Le professeur Andreas Luible (HSLU) a approfondi cette perspective en donnant un aperçu des projets en cours et des initiatives de recherche sur la performance et le développement de l'enveloppe des bâtiments. Ses explications ont clairement montré comment la collaboration interdisciplinaire permet de trouver de nouvelles solutions en matière d'efficacité, de durabilité et de qualité.

La conférence «RE USE vs DON'T USE – L'approche de l'ingénieur» de **Mario Russi** (Cladding AG) a clôturé la journée. Il a présenté les conditions techniques, conceptuelles et économiques nécessaires à la réutilisation des composants de construction et les opportunités qui en découlent pour la conservation des ressources et la protection du climat.

En résumé, il est apparu clairement que la pensée circulaire, la volonté d'innover et la recherche sont des éléments clés pour un secteur de la construction et des façades durable.

Un grand MERCI à tous les sponsors!

Un grand merci aux sponsors qui ont soutenu notre 57^e assemblée générale par leur généreuse contribution.

- Flachglas (Schweiz) AG, Wikon
- Gyso AG, Kloten
- IGP Pulvertechnik AG, Wil
- Metallpfister, E.Pfister & Cie AG, Dielsdorf
- Raico Swiss GmbH, Aarau
- Reynaers Aluminium AG, Frauenfeld
- Sika Schweiz AG, Zürich
- Wicona, Mägenwil

Nos membres 2025

Nous nous réjouissons de l'adhésion des sociétés suivantes en 2025 et souhaitons la bienvenue aux nouveaux membres:

Entrées

- MY Tönung AG, Tuggen
- Elezi Clean GmbH
- Status A AG, Nidau

Sorties

- Hueck Swiss AG, Dietikon
- Future Materials GmbH, Ermatingen
- Gilgen Door Systems AG, Bern
- Senn AG, Oftringen
- Sutterweidner, Biel
- VELUX Schweiz AG, Aarburg
- Elezi Clean GmbH
- TORMAX Schweiz AG, Bülach

État des membres de la CSFF à fin décembre 2025: 136 membres

Verabschiedung von Ubald Häring

Nach 15 Jahren engagierter Verbandstätigkeit wurde Ubald Häring, Leiter der Technik-Abteilung der SZFF, im Zuge seiner Pensionierung verabschiedet. Die Verabschiedung fand im Rahmen der Generalversammlung statt.

In seiner Funktion verantwortete er die technische Arbeit des Verbandes, begleitete zahlreiche Projekte und brachte sein Fachwissen kontinuierlich in Gremien, Arbeitsgruppen und bei Mitgliedsanfragen ein. Als profunder Kenner des Normenwesens prägte er die Positionierung des Verbandes in technischen Fragestellungen massgeblich und trug entscheidend zu dessen Weiterentwicklung bei. Für Vorstand, Geschäftsstelle und Mitglieder war er über viele Jahre hinweg eine verlässliche und geschätzte Ansprechperson.

Vorstand und Geschäftsstelle danken Ubald Häring für seinen grossen Einsatz und die stets konstruktive Zusammenarbeit und wünschen ihm für den neuen Lebensabschnitt alles Gute.

Zugleich freuen wir uns, dass er der SZFF auch künftig projektbezogen und nach Bedarf zur Verfügung stehen wird und sein umfangreiches Wissen weiterhin eingebracht werden kann.

Verabschiedung von Ruedi Locher

Im Berichtsjahr wurde Ruedi Locher aus dem Redaktionsteam der Fachzeitschrift FASSADE verabschiedet. Nach vielen Jahren engagierter Mitarbeit beendete er seine Tätigkeit – im beeindruckenden Alter von 80 Jahren. Bereits nach seiner Pensionierung hatte er sich entschieden, seine Fachkenntnisse weiterhin in die Redaktion einzubringen und die Entwicklung der Zeitschrift aktiv zu unterstützen.

Mit grosser Ausdauer, hohem fachlichem Engagement und einem ausgeprägten Qualitätsbewusstsein prägte er die Arbeit des Redaktionsteams massgeblich. Seine Beiträge zeichneten sich durch Sorgfalt, Klarheit und ein sicheres Gespür für das Wesentliche aus. Auch menschlich war er für das Team eine Bereicherung.

Vorstand, Geschäftsstelle und Redaktion danken Ruedi Locher für seinen langjährigen Einsatz und die vertrauensvolle Zusammenarbeit und wünschen ihm für den weiteren Lebensweg beste Gesundheit und viele erfüllende Momente.

Départ d'Ubald Häring

Après 15 ans d'engagement au sein de l'association, Ubald Häring, responsable du département technique de la SZFF, a pris sa retraite. Son départ a été célébré lors de l'assemblée générale.



à son développement. Pendant de nombreuses années, il a été un interlocuteur fiable et apprécié du comité directeur, du secrétariat et des membres.

Le comité directeur et le secrétariat remercient Ubald Häring pour son grand engagement et sa collaboration toujours constructive et lui souhaitent tout le meilleur pour cette nouvelle étape de sa vie.

Dans le même temps, nous nous réjouissons qu'il continue à mettre ses vastes connaissances au service de la CSFF dans le cadre de projets spécifiques et selon les besoins.

Départ de Ruedi Locher

Au cours de l'année sous revue, Ruedi Locher a pris sa retraite de l'équipe rédactionnelle du magazine spécialisé FASSADE. Après de nombreuses années de collaboration engagée, il a mis fin à son activité à l'âge impressionnant de 80 ans. Dès son départ à la retraite, il avait décidé de continuer à mettre ses connaissances spécialisées au service de la rédaction et de soutenir activement le développement du magazine.



Avec beaucoup de persévérance, un engagement professionnel élevé et un sens aigu de la qualité, il a marqué de manière significative le travail de l'équipe rédactionnelle. Ses contributions se distinguaient par leur rigueur, leur clarté et un sens sûr de l'essentiel. Sur le plan humain également, il a été un atout pour l'équipe.

Le comité directeur, le secrétariat et la rédaction remercient Ruedi Locher pour son engagement de longue date et sa collaboration basée sur la confiance, et lui souhaitent une bonne santé et de nombreux moments épanouissants pour la suite de sa vie.

Herzlich willkommen Corinne Ackermann!

Am 1. August hat Corinne Ackermann ihre neue Funktion bei der SZFF übernommen. Sie übernahm schrittweise die Nachfolge von Caroline Risi an, die per Ende Oktober in den wohlverdienten Ruhestand trat.

Corinne Ackermann verfügt über eine umfassende Erfahrung in den Bereichen Administration, Personalwesen, Eventorganisation und Bildungsmanagement. Zuletzt war sie bei Pro Senectute als Verantwortliche für Bildung und Sportkurse tätig. Mit ihrer offenen Art, ihrer hohen Serviceorientierung und ihrem Engagement bereichert sie unser Team und unterstützt die Weiterentwicklung der Geschäftsstelle.



Gleichzeitig danken wir Caroline Risi herzlich für ihre verlässliche und engagierte Mitarbeit bei der SZFF. Ihr Einsatz und ihre Kenntnisse haben die Arbeit der Geschäftsstelle wesentlich geprägt. Wir wünschen ihr für den neuen Lebensabschnitt alles Gute.

Fachgruppe Planer

Die Fachgruppe Planer unter der Leitung von Philippe Willareth widmete sich im Berichtsjahr zentralen Themen rund um die Weiterentwicklung der Planungsqualität. Im Fokus standen insbesondere Fragen der Nachhaltigkeit sowie die Bearbeitung von Schnittstellen im Planungsprozess, die im überarbeiteten Dokument 12.01 konkretisiert wurden. Zudem brachte sich die Fachgruppe aktiv in die Vernehmlassung der SIA-Ordnungen 102 ff. ein und leistete damit einen wichtigen Beitrag zur Klärung von Rollen, Verantwortlichkeiten und Leistungsbildern.

Ein wichtiger Schwerpunkt bildete der neue BIM-Use-Case «Hinterlüftete Bekleidungen». Er demonstriert anschaulich die Vorteile einer digitalisierten Fassadenplanung – von der verbesserten Koordination bis zur erhöhten Planungs- und Ausführungssicherheit. Der Use-Case wurde durch buildingSMART in Zusammenarbeit mit der SZFF veröffentlicht und stärkt die Position der Fachgruppe als Impulsgeberin für innovative, praxisnahe Lösungen.

Weitere Informationen finden Sie unter:

www.bauen-digital.ch

Bienvenue, Corinne Ackermann!

Le 1er août, Corinne Ackermann a pris ses nouvelles fonctions au sein de la CSFF. Elle a progressivement succédé à Caroline Risi, qui a pris une retraite bien méritée à la fin du mois d'octobre.

Corinne Ackermann dispose d'une vaste expérience dans les domaines de l'administration, des ressources humaines, de l'organisation d'événements et de la gestion de la formation. Elle était dernièrement responsable de la formation et des cours de sport chez Pro Senectute. Avec son caractère ouvert, son sens aigu du service et son engagement, elle enrichit notre équipe et soutient le développement du secrétariat.

Nous tenons également à remercier chaleureusement Caroline Risi pour ses années de collaboration fiable et engagée au sein de la CSFF. Son dévouement et ses connaissances ont considérablement marqué le travail du secrétariat. Nous lui souhaitons tout le meilleur pour cette nouvelle étape de sa vie.

Groupe planificateurs

Au cours de l'année sous revue, le groupe spécialisé Planificateurs, dirigé par Philippe Willareth, s'est consacré à des thèmes centraux liés au développement de la qualité de la planification. L'accent a été mis en particulier sur les questions de durabilité et le traitement des interfaces dans le processus de planification, qui ont été concrétisés dans le document 12.01 révisé. En outre, le groupe spécialisé a participé activement à la consultation sur les règlements SIA 102 et suivants, apportant ainsi une contribution importante à la clarification des rôles, des responsabilités et des prestations.

Le nouveau cas d'utilisation BIM «Revêtements ventilés» a constitué un axe prioritaire important. Il démontre clairement les avantages d'une planification numérisée des façades, depuis l'amélioration de la coordination jusqu'à une sécurité accrue de la planification et de l'exécution. Le cas d'utilisation a été publié par buildingSMART en collaboration avec la CSFF et renforce la position du groupe spécialisé en tant que moteur de solutions innovantes et pratiques.

Pour plus d'informations, veuillez consulter:

www.bauen-digital.ch/fr/

PR-Kommission

Auch im vergangenen Jahr befasste sich die von Roland Hörzer geleitete PR-Kommission mit einer Reihe strategischer Themen. Ein zentraler Schwerpunkt lag auf der Weiterentwicklung der Kommission selbst. Dabei wurde intensiv über eine Erweiterung des Gremiums nachgedacht, um die Aufgaben künftig auf eine breitere Basis zu stellen – sowohl innerhalb der PR-Kommission als auch im Redaktionsteam der FASSADE. Ziel ist es, Know-how zu bündeln, zusätzliche Perspektiven einzubringen und die Kommunikationsarbeit nachhaltig zu stärken.

In diesem Zusammenhang wurden auch die bestehenden Formate der FASSADE eingehend diskutiert und analysiert. Im Fokus standen dabei die inhaltlichen Schwerpunkte, die Leserführung und mögliche Weiterentwicklungen. Eine wichtige Grundlage bildeten dabei die Resultate der Leserumfrage, die im Kapitel «FASSADE» des Jahresberichts dargestellt sind.

Nach vielen Jahren engagierter Mitarbeit sind Joe Erni und Adrio D'Agostinis aus der Kommission ausgeschieden. Beide haben die Arbeit der PR-Kommission nachhaltig geprägt – dafür danken wir herzlich. Gleichzeitig freuen wir uns, mit Antoine Yersin ein neues, junges Mitglied willkommen zu heissen, das frische Impulse einbringt.

Darüber hinaus unterstützt die PR-Kommission die nächste Ausgabe des Prixforix 2026–2027 mit flankierenden Massnahmen, um die Sichtbarkeit und Reichweite des Awards weiter zu stärken.

Mit Blick auf das 60-jährige Jubiläum des Verbandes im Jahr 2028 hat die Kommission zudem erste Ideen gesammelt. Es werden verschiedene Ansätze geprüft und weiterentwickelt, damit dieses besondere Jubiläum angemessen gefeiert und kommunikativ wirkungsvoll begleitet werden kann.

Commission RP

Au cours de l'année écoulée, la commission RP dirigée par Roland Hörzer s'est également penchée sur une série de questions stratégiques. L'un des principaux axes de travail a été le développement de la commission elle-même. Une réflexion approfondie a été menée sur l'élargissement de la commission afin d'élargir à l'avenir la base sur laquelle reposent ses missions, tant au sein de la commission RP que dans l'équipe rédactionnelle de FASSADE. L'objectif est de regrouper le savoir-faire, d'apporter des perspectives supplémentaires et de renforcer durablement le travail de communication.

Dans ce contexte, les formats existants de FASSADE ont également fait l'objet de discussions et d'analyses approfondies. L'accent a été mis sur les thèmes principaux, la navigation pour les lecteurs et les développements possibles. Les résultats de l'enquête auprès des lecteurs, présentés dans le chapitre «FASSADE» du rapport annuel, ont constitué une base importante à cet égard.

Après de nombreuses années de collaboration engagée, Joe Erni et Adrio D'Agostinis ont quitté la commission. Tous deux ont marqué durablement le travail de la commission RP, et nous les en remercions chaleureusement. Dans le même temps, nous sommes heureux d'accueillir Antoine Yersin, un nouveau membre jeune qui apportera un nouvel élan.

En outre, la commission RP soutient la prochaine édition du Prixforix 2026–2027 par des mesures d'accompagnement visant à renforcer encore la visibilité et la portée du prix.

Dans la perspective du 60^e anniversaire de l'association en 2028, la commission a également rassemblé ses premières idées. Différentes approches sont examinées et développées afin que cet anniversaire spécial puisse être célébré de manière appropriée et accompagné d'une communication efficace.



Unsere LinkedIn-Community wächst weiter!

Am 28. August konnten wir einen besonderen Meilenstein feiern: Unsere LinkedIn-Seite erreichte die Marke von 1'500 Followern. Dieser Erfolg wurde nur durch das Engagement vieler Menschen möglich.

Unser herzlicher Dank gilt allen, die uns folgen, unsere Beiträge lesen, kommentieren und weiterempfehlen. Für uns steht dabei nicht die Zahl im Vordergrund, sondern der kontinuierliche Austausch, die geteilten Impulse und die lebendige Community, die sich auf unserer Seite entwickelt hat.

Dieser Dialog bereichert unsere Arbeit, inspiriert uns und zeigt, wie wichtig Vernetzung und Wissenstransfer sind. Wir freuen uns darauf, auch künftig spannende Einblicke, Informationen und Inspirationen mit Ihnen zu teilen und gemeinsam weiterzuwachsen.

Vielen Dank für Ihr Vertrauen und Ihre Unterstützung.

Kommunikationskanäle der SZFF:

Der LinkedIn-Kanal www.linkedin.com/szff

Die Webseite des Verbandes www.szff.ch

Die Webseite des PRIXFORIX-Fassadenawards www.prixforix.ch

Die Fachzeitschrift FASSADE www.fassade.ch

Notre communauté LinkedIn continue de s'agrandir!

Le 28 août, nous avons célébré une étape importante: notre page LinkedIn a atteint le cap des 1'500 abonnés. Ce succès n'a été possible que grâce à l'engagement de nombreuses personnes.

Nous tenons à remercier chaleureusement tous ceux qui nous suivent, lisent nos publications, les commentent et les recommandent. Pour nous, ce n'est pas le nombre qui compte, mais l'échange continu, les idées partagées et la communauté dynamique qui s'est développée sur notre page.

Ce dialogue enrichit notre travail, nous inspire et montre l'importance du réseautage et du transfert de connaissances. Nous sommes impatients de continuer à partager avec vous des informations, des idées et des inspirations passionnantes et de grandir ensemble.

Merci beaucoup pour votre confiance et votre soutien.

Canaux de communication de la CSFF:

Le canal LinkedIn www.linkedin.com/csff

Le site de l'association www.szff.ch

Le site de notre PRIXFORIX www.prixforix.ch

La FAÇADE www.fassade.ch

PRIXFORIX Award Night 2027: Der Countdown läuft!

Mit dem offiziellen Start des Sponsorings für den PRIXFORIX-Fassadenaward 2026-2027 ist der Auftakt zu einer weiteren spannenden Wettbewerbsrunde gemacht. Der PRIXFORIX hat sich in den vergangenen Jahren als bedeutender Branchenevent etabliert. Er bietet eine Bühne für herausragende Fassadenprojekte, fördert Innovationen und vernetzt die wichtigsten Akteure entlang der gesamten Wertschöpfungskette.

Architekt:innen, Planer:innen, Bauherrschaften, Fachunternehmen und Industriepartner erhalten damit eine Plattform, auf der Exzellenz sichtbar gemacht und der Dialog rund um zukunftsweisende Lösungen vertieft wird.

Ein Gala-Abend mit besonderem Charakter

Die PRIXFORIX Award Night bildet den feierlichen Höhepunkt des Wettbewerbs. Sie verbindet Preisverleihung, Networking und Inspiration in einem exklusiven Rahmen.

Für diesen Anlass steht nur eine limitierte Anzahl an Tischen zur Verfügung. Wir empfehlen, sich frühzeitig einen Platz zu sichern, um Teil dieses besonderen Abends zu sein und die Gewinnerprojekte live mitzuerleben.

Alle Informationen zu Sponsoring-Paketen, Leistungen und Sichtbarkeitsmöglichkeiten finden Sie in der offiziellen Sponsorendokumentation auf prixforix.ch.



PRIXFORIX Award Night 2027: le compte à rebours a commencé!

Le lancement officiel du parrainage du PRIXFORIX-Fassadenaward 2026-2027 marque le début d'une nouvelle édition passionnante du concours. Au cours des dernières années, le PRIXFORIX s'est imposé comme un événement majeur du secteur. Il offre une tribune aux projets de façades exceptionnels, encourage l'innovation et met en réseau les principaux acteurs tout au long de la chaîne de valeur.

Les architectes, les planificateurs, les maîtres d'ouvrage, les entreprises spécialisées et les partenaires industriels bénéficient ainsi d'une plateforme qui met en avant l'excellence et approfondit le dialogue autour de solutions d'avenir.

Une soirée de gala au caractère particulier

La PRIXFORIX Award Night constitue le point culminant festif du concours. Elle combine remise de prix, réseautage et inspiration dans un cadre exclusif.

Pour cet événement, seul un nombre limité de tables est disponible. Nous vous recommandons de réserver votre place à l'avance afin de pouvoir participer à cette soirée spéciale et découvrir en direct les projets gagnants.

Vous trouverez toutes les informations sur les formules de sponsoring, les prestations et les possibilités de visibilité dans la documentation officielle destinée aux sponsors sur prixforix.ch.

Sichern Sie sich jetzt Ihren Platz und seien Sie dabei, wenn wir am 17. September 2027 in The Hall, Dübendorf feiern.

Wir würdigen gemeinsam die innovativsten Projekte der aktuellen Wettbewerbsrunde, treffen Wegbegleiter:innen aus der Branche und feiern die Vielfalt moderner Fassadenarchitektur.

Die 7. Ausgabe des PRIFFORIX steht bereits in den Startlöchern. Hinter den Kulissen laufen die Vorbereitungen schon seit Monaten.

Wer stets aktuell informiert sein möchte, kann sich auf prixforix.ch für den Newsletter anmelden und verpasst so keine Neuigkeiten rund um den PRIFFORIX 2026–2027.

Weitere Informationen unter: www.prixforix.ch

Réservez dès maintenant votre place et soyez présent lorsque nous célébrerons cet événement le 17 septembre 2027 à The Hall, à Dübendorf.

Nous rendrons ensemble hommage aux projets les plus innovants du concours actuel, rencontrerons des acteurs du secteur et célébrerons la diversité de l'architecture moderne des façades.

La 7^e édition du PRIFFORIX est déjà dans les starting-blocks. Les préparatifs battent leur plein en coulisses depuis des mois.

Si vous souhaitez rester informé, inscrivez-vous à la newsletter sur prixforix.ch pour ne manquer aucune actualité concernant le PRIFFORIX 2026–2027.

Pour plus d'informations, rendez-vous sur: www.prixforix.ch

Zertifizierungsstelle für MINERGIE®-Fenster

Das Minergie-Modul Fenster steht weiterhin für qualitativ hochwertige Erzeugnisse von Systemgebern, Fensterherstellern und für Montageunternehmen, welche die speziellen technischen Anforderungen des Reglements erfüllen.



MINERGIE®
Modul
Fenster
FFF | SZFF

Organisme de certification pour les fenêtres MINERGIE®.

Le module Minergie Fenêtres est plus que jamais synonyme de produits de haute qualité fabriqués par des fabricants de fenêtres et d'entreprises de montage qui répondent aux exigences techniques spécifiques du règlement.

Die Publikation der Unternehmen die zertifizierten Systeme haben, sind auf der Webseite des Verein Minergie ersichtlich.
www.minergie.ch/de/zertifizieren/module/

La publication des entreprises possédant des systèmes certifiés est disponible sur le site internet de l'association Minergie
www.minergie.ch/fr/certifier/modules/

Ende 2025 gab es folgende Zertifikate:

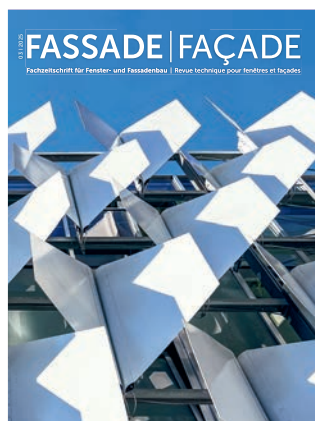
- 15 Vorgeprüfte Systeme
- 51 zertifizierte Fenstersysteme
- 2 zertifiziertes Montageunternehmen

Die aktuellen Informationen zu Reglementen, Antragsformularen und Sitzungsterminen sind auf www.szff.ch ersichtlich

Fin 2025, les certificats suivants existaient:

- 15 Systèmes prétestés
- 51 systèmes de fenêtres certifiées
- 2 entreprises de montage certifiées

Les informations actuelles sur les règlements, les formulaires de demande et les dates de réunion sont disponibles sur www.szff.ch



FASSADE die Fachzeitschrift für Fenster- und Fassadenbau

Mit Freude blicken wir auf vier abwechslungsreiche und inhaltlich starke Ausgaben zurück, die ein breites Spektrum an architektonischen Projekten, technischen Neuerungen und Branchentrends beleuchteten. Jede Ausgabe zeigte aufs Neue, wie vielfältig, innovativ und zukunftsorientiert unsere Branche ist.

Die redaktionellen Schwerpunkte des Jahres reichten von nachhaltigen und kreislauffähigen Materialien über energieeffiziente Fasadensysteme bis hin zu zunehmend digitalisierten Planungs- und Fertigungsprozessen. Mit diesen Themen bot die FASSADE ihren Leserinnen und Lesern wertvolle Einblicke in die aktuellen Entwicklungen und in die Zukunft des Bauens. Die zahlreichen inspirierenden Projekte, Fachbeiträge und Praxisbeispiele unterstreichen die hohe Dynamik, die Innovationskraft und das gestalterische Potenzial der Branche.

Unser Anspruch bleibt unverändert: Die FASSADE steht für fachliche Qualität, aktuelle Informationen und eine sorgfältig kuratierte Auswahl an Inhalten. Ein besonderer Dank gilt unseren engagierten Autorinnen und Autoren, deren Expertise und Leidenschaft wesentlich zum hohen Niveau unserer Fachzeitschrift beitragen.

Ebenso möchten wir unseren Inserenten herzlich danken. Ihre Unterstützung ermöglicht es uns, ein hochwertiges und vielseitiges Fachmagazin zu realisieren. Gleichzeitig weisen wir darauf hin, dass wir ohne kontinuierliche Inserate und Anzeigen die FASSADE in dieser Form künftig nicht mehr gewährleisten können. Jede Unterstützung trägt dazu bei, die Qualität und Kontinuität der Fachzeitschrift zu sichern.

Für die kommenden Ausgaben suchen wir weiterhin motivierte Redaktionsmitglieder, die Freude an fachlichen Themen, redaktioneller Arbeit und neuen Ideen haben. Wenn Sie mitmachen möchten oder jemanden kennen, der sich gerne in unserem Redaktionsteam engagieren möchte, kontaktieren Sie bitte unsere Geschäftsstelle.

Weitere Informationen finden Sie unter: www.fassade.ch

FAÇADE – le magazine spécialisé dans la construction de fenêtres et de façades

C'est avec plaisir que nous revenons sur quatre numéros variés et riches en contenu, qui ont mis en lumière un large éventail de projets architecturaux, d'innovations techniques et de tendances du secteur. Chaque numéro a montré à nouveau à quel point notre secteur est diversifié, innovant et tourné vers l'avenir.

Les thèmes éditoriaux de l'année ont porté sur les matériaux durables et recyclables, les systèmes de façade à haute efficacité énergétique et les processus de planification et de fabrication de plus en plus numérisés. Avec ces thèmes, FAÇADE a offert à ses lectrices et lecteurs un aperçu précieux des développements actuels et de l'avenir de la construction. Les nombreux projets inspirants, articles spécialisés et exemples pratiques soulignent le dynamisme, la force d'innovation et le potentiel créatif du secteur.

Notre ambition reste inchangée: FAÇADE est synonyme de qualité technique, d'informations actuelles et d'une sélection de contenus soigneusement élaborée. Nous tenons à remercier tout particulièrement nos auteurs engagés, dont l'expertise et la passion contribuent de manière significative au haut niveau de notre magazine spécialisé.

Nous tenons également à remercier chaleureusement nos annonceurs. Leur soutien nous permet de réaliser un magazine spécialisé de grande qualité et très varié. Dans le même temps, nous tenons à souligner que sans annonces et publicités régulières, nous ne pourrions plus garantir l'existence de FAÇADE sous sa forme actuelle à l'avenir. Chaque soutien contribue à assurer la qualité et la continuité de la revue spécialisée.

Pour les prochains numéros, nous recherchons encore des membres motivés pour notre équipe rédactionnelle, qui aiment les thèmes spécialisés, le travail rédactionnel et les nouvelles idées. Si vous souhaitez participer ou si vous connaissez quelqu'un qui aimerait s'engager dans notre équipe rédactionnelle, veuillez contacter notre bureau.

Plus d'informations sur www.fassade.ch/fr

Leserumfrage der Fachzeitschrift Fassade

Im Berichtsjahr führte die SZFF/CSFF eine Leserumfrage zur Fachzeitschrift FASSADE durch. Ziel war es, die Nutzung, die Zufriedenheit und die inhaltlichen Erwartungen der Leserschaft systematisch zu erheben. Insgesamt nahmen 41 Personen teil, davon 32 deutsch- und 9 französischsprachige.

Die Ergebnisse bestätigen eine hohe Akzeptanz und starke Leserbindung. Über 85% der Befragten erhalten die Zeitschrift über ein Abonnement oder über ihre Firma/Schule und mehr als drei Viertel lesen jede oder fast jede Ausgabe. Rund 85% der Befragten zeigen sich «zufrieden» bis «sehr zufrieden». Knapp 80% würden die FASSADE weiterempfehlen.

Inhaltlich stehen Gebäude und ihre Fassaden, technische Fachbeiträge sowie Innovationen im Mittelpunkt des Interesses. Ergänzend wurden praxisnahe Referenzobjekte, Best-Practice-Beiträge sowie ein stärkerer Fokus auf Schweizer Projekte gewünscht. Auch Themen wie die Reinigung, Pflege und der Werterhalt der Gebäudehülle wurden genannt.

Hinsichtlich des Formats bevorzugt die Mehrheit weiterhin die Printausgabe mit vier Ausgaben pro Jahr. Rein digitale Publikationsformen werden aktuell nur von einer Minderheit bevorzugt. Das digitale Archiv wird noch zurückhaltend genutzt, hier besteht also Potenzial in der Kommunikation und Sichtbarmachung dieses Angebots.

Zusammenfassend bestätigen die Ergebnisse die Position der FASSADE als anerkanntes Fachorgan. Gleichzeitig zeigen sie Ansatzpunkte für die Weiterentwicklung: mehr Praxisnähe, eine gezielte Stärkung technischer und innovativer Inhalte sowie eine bessere Vermittlung der digitalen Zusatznutzen. Diese Erkenntnisse fließen in die zukünftige Planung ein.

Sondage auprès des lecteurs du magazine spécialisé Fassade

Au cours de l'année sous revue, la SZFF/CSFF a mené un sondage auprès des lecteurs du magazine spécialisé FASSADE. L'objectif était d'évaluer de manière systématique l'utilisation, la satisfaction et les attentes du lectorat en matière de contenu. Au total, 41 personnes ont participé, dont 32 germanophones et 9 francophones.

Les résultats confirment un haut niveau d'acceptation et une forte fidélité des lecteurs. Plus de 85% des personnes interrogées reçoivent le magazine par abonnement ou par l'intermédiaire de leur entreprise/école et plus des trois quarts lisent chaque numéro ou presque. Environ 85% des personnes interrogées se déclarent «satisfaites» à «très satisfaites». Près de 80 % recommanderaient FASSADE.

En termes de contenu, les bâtiments et leurs façades, les articles techniques et les innovations sont au centre de l'intérêt. En complément, les personnes interrogées ont souhaité voir davantage de références pratiques, d'articles sur les meilleures pratiques et une plus grande attention accordée aux projets suisses. Des thèmes tels que le nettoyage, l'entretien et la préservation de la valeur de l'enveloppe du bâtiment ont également été mentionnés.

En ce qui concerne le format, la majorité continue de préférer l'édition imprimée avec quatre numéros par an. Seule une minorité préfère actuellement les formats de publication purement numériques. Les archives numériques sont encore peu utilisées, il existe donc un potentiel en matière de communication et de visibilité de cette offre.

En résumé, les résultats confirment la position de FASSADE en tant qu'organe spécialisé reconnu. Dans le même temps, ils indiquent des pistes pour le développement futur: une approche plus pratique, un renforcement plus ciblé des contenus techniques et innovants, ainsi qu'une meilleure communication des avantages supplémentaires du numérique. Ces conclusions seront prises en compte dans la planification future.

Qualitätslabel für die Reinigung von Fassaden

Das Qualitätslabel für die Reinigung von Fassaden spielt eine zentrale Rolle in der professionellen Pflege und Werterhaltung von Gebäudehüllen in der Schweiz. Insgesamt achtzehn anerkannte Schweizer Reinigungsunternehmen waren per 31. Dezember 2025 berechtigt, Fassadenreinigungen nach den strengen Vorgaben des SZFF-Qualitätslabels anzubieten und auszuführen. Das Label steht für höchste Fachkompetenz und garantiert Immobilienbesitzern sowie Facility Managern, dass Reinigungs- und Pflegearbeiten an Fassaden nachhaltig, materialgerecht und nach klar definierten Standards erfolgen. Die zertifizierten Unternehmen verpflichten sich zur Einhaltung des SZFF-Reglements 51.01 und der SZFF-Richtlinie 61.01 «Reinigung von Metallfassaden», wodurch ein einheitlich hoher Qualitätsstandard sichergestellt wird. Nur Betriebe, die diese Anforderungen konsequent erfüllen, sind berechtigt, das Qualitätslabel zu tragen – ein wichtiges Instrument zur Sicherung der Gebäudesubstanz und zur Transparenz in der Branche.



Label de qualité pour le nettoyage des façades

Le label de qualité pour le nettoyage des façades joue un rôle central dans l'entretien professionnel et la préservation de la valeur des enveloppes de bâtiments en Suisse. Au total, dix-huit entreprises de nettoyage suisses étaient autorisées, au 31 décembre 2025, à proposer et à effectuer des nettoyages de façades selon les exigences strictes du label de qualité SZFF. Ce label est synonyme de compétence professionnelle maximale et garantit aux propriétaires immobiliers et aux gestionnaires d'installations que les travaux de nettoyage et d'entretien des façades sont effectués de manière durable, dans le respect des matériaux et selon des normes clairement définies. Les entreprises certifiées s'engagent à respecter le règlement SZFF 51.01 et la directive SZFF 61.01 «Nettoyage des façades métalliques», ce qui garantit un niveau de qualité élevé et uniforme. Seules les entreprises qui satisfont systématiquement à ces exigences sont autorisées à porter le label de qualité, un instrument important pour la préservation de la substance des bâtiments et la transparence dans le secteur.

Parallel dazu hat die Gruppe im Rahmen ihrer Kommunikationsstrategie einen weiteren Meilenstein gesetzt: die Eröffnung eines eigenen LinkedIn-Kanals. Dieser dient als moderne Plattform, um Fachwissen sichtbar zu machen, Best-Practice-Beispiele zu präsentieren und über aktuelle Aktivitäten, Projekte und Veranstaltungen zu informieren. Durch regelmässig veröffentlichte Inhalte – von Bildmaterial aus Projekten bis hin zu fachlichen Einblicken – wird das Können der zertifizierten Unternehmen und der Gruppe als Ganzes einem breiteren Publikum zugänglich gemacht. Der Kanal stärkt die Präsenz in der Westschweiz, fördert den Austausch innerhalb der Branche und unterstreicht die Professionalität der beteiligten Unternehmen. Mit dieser digitalen Erweiterung gelingt es der Gruppe, ihre Reichweite zu erhöhen und ihre Expertise noch wirkungsvoller zu positionieren.

Parallèlement, le groupe a franchi une nouvelle étape dans le cadre de sa stratégie de communication: l'ouverture de son propre canal LinkedIn. Celui-ci sert de plateforme moderne pour mettre en avant l'expertise, présenter des exemples de bonnes pratiques et informer sur les activités, projets et événements actuels. Grâce à la publication régulière de contenus – des photos de projets aux aperçus techniques –, les compétences des entreprises certifiées et du groupe dans son ensemble sont rendues accessibles à un public plus large. La chaîne renforce la présence du groupe en Suisse romande, favorise les échanges au sein du secteur et souligne le professionnalisme des entreprises participantes. Grâce à cette extension numérique, le groupe parvient à accroître sa portée et à positionner son expertise de manière encore plus efficace.

Alle zertifizierten Unternehmen sind auf der Webseite www.fassadenreinigung-szff.ch ersichtlich.

La liste des entreprises de nettoyage certifiées est visible sur le site web www.fassadenreinigung-szff.ch/fr/

SZFF Qualitätssicherungssystem 2025

Das System stellt sicher, dass Unternehmen, die nach den Richtlinien der SZFF arbeiten, höchste Qualitätsstandards einhalten und ihre Leistungen transparent und nachvollziehbar dokumentieren. Es dient damit sowohl der Branche als auch Bauherrschaften, Planenden und Behörden als verlässliche Orientierungshilfe.



Zertifizierter Qualitätsbetrieb
Entreprise de qualité certifiée



Système d'assurance qualité SZFF 2025

Ce système garantit que les entreprises qui travaillent selon les directives de la SZFF respectent les normes de qualité les plus élevées et documentent leurs prestations de manière transparente et compréhensible. Il sert ainsi de guide fiable tant pour la branche que pour les maîtres d'ouvrage, les planificateurs et les autorités.

Per Jahresende 2025 waren insgesamt acht Betriebe offiziell zertifiziert und berechtigt, das Qualitätssicherungszeichen der SZFF zu führen. Diese Unternehmen erfüllen sämtliche Voraussetzungen des Reglements und weisen nach, dass sie ihre produktionstechnischen und organisatorischen Prozesse kontinuierlich überwachen, pflegen und weiterentwickeln. Die Zertifizierung umfasst unter anderem Anforderungen an Fachkompetenz, technische Standards, interne Abläufe sowie die Einhaltung der einschlägigen SZFF-Richtlinien.

Das Qualitätssicherungssystem schafft damit einen klaren Mehrwert: Es stärkt das Vertrauen der Marktteilnehmenden, fördert die Professionalisierung der Branche und trägt dazu bei, dass Fassaden-, Fenster- und Metallbauarbeiten schweizweit auf einem konstant hohen Qualitätsniveau ausgeführt werden. Die regelmässigen Überprüfungen, Audits und Weiterentwicklungen des Systems stellen sicher, dass die Anforderungen mit den technischen Entwicklungen der Branche Schritt halten.

Informationen sind ersichtlich unter
www.szff.ch/downloads

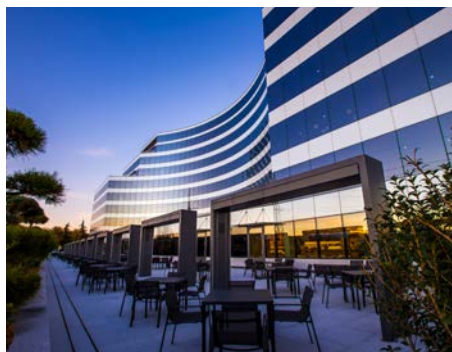
À la fin de l'année 2025, huit entreprises au total étaient officiellement certifiées et autorisées à utiliser le label d'assurance qualité de la SZFF. Ces entreprises remplissent toutes les conditions du règlement et prouvent qu'elles surveillent, entretiennent et développent en permanence leurs processus techniques et organisationnels de production. La certification comprend, entre autres, des exigences en matière de compétence professionnelle, de normes techniques, de processus internes et de respect des directives pertinentes de la SZFF.

Le système d'assurance qualité apporte ainsi une valeur ajoutée évidente: il renforce la confiance des acteurs du marché, favorise la professionnalisation du secteur et contribue à garantir un niveau de qualité élevé et constant pour les travaux de construction de façades, de fenêtres et de métal dans toute la Suisse. Les contrôles, audits et développements réguliers du système garantissent que les exigences suivent les évolutions techniques du secteur.

Les informations sont disponibles à l'adresse
www.szff.ch/downloads

Groupe Romandie SZFF/CSFF «Journée Professionnelle»

Im Berichtsjahr stand die Arbeit der Groupe Romandie ganz im Zeichen der Vorbereitung und erfolgreichen Durchführung der «Journée professionnelle», die im Millennium Center in Crissier stattfand. Die Veranstaltung war der zentrale Höhepunkt der regionalen Aktivitäten und zog über 100 Teilnehmende aus der Bauprodukte-, Fenster-, Türen- und Fassadenbranche der Deutsch- und Westschweiz an. Damit bestätigte sie eindrucksvoll ihre Bedeutung als regionale Fachplattform.



Bereits zu Jahresbeginn startete die Groupe Romandie mit einer intensiven Planungsphase. Dazu gehörten die Ausarbeitung des Programms, die Auswahl geeigneter Referentinnen und Referenten und die Koordination aller Abläufe. Besonders wichtig war der Gruppe, aktuelle und praxisrelevante Themen zu behandeln und den Austausch zu fördern.

Groupe Romandie SZFF/CSFF «Journée des professionnelles»

Au cours de l'année sous revue, le travail du Groupe Romandie a été entièrement consacré à la préparation et au bon déroulement de la «Journée professionnelle», qui s'est tenue au Millennium Center à Crissier. Cet événement, point culminant des activités régionales, a attiré plus de 100 participants issus des secteurs des produits de construction, des fenêtres, des portes et des façades de Suisse alémanique et romande. Elle a ainsi confirmé de manière impressionnante son importance en tant que plateforme régionale spécialisée.

Dès le début de l'année, le Groupe Romandie s'est lancé dans une phase de planification intensive. Celle-ci comprenait l'élaboration du programme, la sélection d'intervenants appropriés et la coordination de tous les processus. Le groupe accordait une importance particulière au traitement de thèmes d'actualité et pertinents pour la pratique, ainsi qu'à la promotion des échanges.

Die «Journée professionnelle» selbst überzeugte durch eine breite Themenpalette, hochwertige Fachvorträge und angeregte Diskussionsrunden. Die grosse Zahl der Teilnehmenden nutzte die Gelegenheit, sich über technische Neuerungen, regulatorische Entwicklungen und Branchentrends zu informieren. Auch beim Networking ergaben sich hervorragende Möglichkeiten, bestehende Kontakte zu vertiefen und neue kennenzulernen.

Neben der erfolgreichen Durchführung der Veranstaltung nutzte die Groupe Romandie die gewonnenen Erkenntnisse und das Feedback der Teilnehmenden, um das Format weiter auszubauen.

Ein herzlicher Dank geht an unsere Sponsoren für ihre grosszügige Unterstützung, ohne die die Veranstaltung nicht möglich gewesen wäre.

Unsere Sponsoren:

- 3C Services SA
- E. Pfister AG
- Gilgen Door Systems SA
- Griesser AG
- Gyso AG
- IGP Pulvertechnik AG
- Metallica Sàrl
- Metals Distribution SA
- Montana Bausysteme AG
- Raico Swiss GmbH
- Renson
- Reynaers Aluminium AG
- SFS Unimarket AG
- Siga Cover SA
- Stebler Glashaus AG
- VELUX Commercial Suisse Sa
- VETROTECH SAINT-GOBAIN INTERNATIONAL AG
- dormakaba Schweiz AG
- EFAFLEX Swiss GmbH
- Glas Trösch SA Bulle
- Sage Glass Saint-Gobain
- Stucortec SA
- Hydro Building Systems Switzerland AG
- Schenker Stores SA
- Swisspearl Suisse SA
- WindowMaster AG

La «Journée professionnelle» elle-même a séduit par son large éventail de thèmes, ses conférences spécialisées de grande qualité et ses tables rondes animées. Les nombreux participants ont profité de l'occasion pour s'informer sur les innovations techniques, les évolutions réglementaires et les tendances du secteur. Le réseautage a également offert d'excellentes occasions d'approfondir les contacts existants et d'en nouer de nouveaux.

Outre le succès de l'événement, le Groupe Romandie a mis à profit les enseignements tirés et les commentaires des participants pour développer davantage le format.

Nous remercions chaleureusement nos sponsors pour leur généreux soutien, sans lequel cet événement n'aurait pas pu avoir lieu.

Nos sponsors:

- 3C Services SA
- E. Pfister AG
- Gilgen Door Systems SA
- Griesser AG
- Gyso AG
- IGP Pulvertechnik AG
- Metallica Sàrl
- Metals Distribution SA
- Montana Bausysteme AG
- Raico Swiss GmbH
- Renson
- Reynaers Aluminium AG
- SFS Unimarket AG
- Siga Cover SA
- Stebler Glashaus AG
- VELUX Commercial Suisse Sa
- VETROTECH SAINT-GOBAIN INTERNATIONAL AG
- dormakaba Schweiz AG
- EFAFLEX Swiss GmbH
- Glas Trösch SA Bulle
- Sage Glass Saint-Gobain
- Stucortec SA
- Hydro Building Systems Switzerland AG
- Schenker Stores SA
- Swisspearl Suisse SA
- WindowMaster AG

metal.suisse

Unser Dachverband metal.suisse fördert die Stahl-, Metall- und Fassadenbauweise in der Schweiz und setzt sich für den Materialkreislauf der metallischen Werkstoffe ein. Der Verband ist überzeugt, mit der Bauweise und den Materialien einen zentralen Beitrag zur Erreichung der Klimaziele der Schweiz leisten zu können. Recyclingmaterialien gelten heute als Standard, und die Branche bietet zahlreiche überzeugende Beispiele und Konzepte für die Weiter- und Wiederverwendung von Gebäuden und Bauteilen.

Das Jahr 2025 war in vielerlei Hinsicht ein turbulentes Jahr für die Branche. Die Schweizer Produzenten und energieintensiven Verarbeiter leiden unter zu hohen Energiepreisen, schwierigen Wettbewerbsbedingungen und tiefer Nachfrage nach Recyclingprodukten. Gleichzeitig entstanden neue Hürden: Die US-Zollpolitik schuf zusätzliche Handelsbarrieren, und die EU setzt verstärkt auf eine protektionistische Industriepolitik. Neben bestehenden Hürden wie dem CBAM kommen ab 2026 neue Schutzzölle auf Stahlprodukte hinzu. Die Schweiz erhält zunehmend das Prädikat «Drittstaat», während die nationale Politik die Augen verschliesst und auf dringend nötige Entlastungen verzichtet.



metal.suisse setzte sich an den verschiedensten Fronten für bessere Rahmenbedingungen ein. Zusammen mit den grössten Produzenten der Branche wurden Massnahmen erarbeitet und gegenüber Verwaltung und Politik kommuniziert. Die wichtigsten Forderungen sind eine Erneuerung der Energiestrategie mit einem Fokus auf bezahlbare, CO₂ freie Energie, eine Stärkere Integration in die EU-Märkte zur Vermeidung des Drittland-Status in der EU sowie die konsequente Umsetzung grüner Leitmärkte. Diese Massnahmen würden der Branche spürbar helfen – ohne aktivistische Industriepolitik.

Weiterhin bleiben andere grosse, hausgemachte Probleme. So sprach sich die Finanzkommission des Ständerates in der Winter-session gegen die Streichung von Art. 34b des Waldgesetzes im Rahmen des Entlastungspaketes aus und befürwortete die Fortführung der schädlichen Holzsubvention. metal.suisse setzt sich entschieden dafür ein, dass der Nationalrat diesen Entscheid korrigiert.

Auch in anderen Politikbereichen war metal.suisse mit Stellungnahmen, Medienmitteilungen, Sessionsberichten und Schreiben an Parlamentarier aktiv. Im Jahr 2025 beteiligte sich metal.suisse an insgesamt 15 Vernehmlassungen und veröffentlichte 9 Medienmitteilungen und mehrere Artikel in Fachmagazinen. Die Revision des Kartellgesetzes, eine konsequentere Energiepolitik, die Diskussion über einen Schweizer CBAM mit Augenmass sowie eine zukunftsfähige Ökobilanzierung waren und bleiben wichtige Themen, zu denen metal.suisse Stellung bezieht. Der Überblick über die Positionen zu Gesetzgebungsverfahren und über die Medienarbeit ist transparent über die Webseite möglich.

metal.suisse

Notre association faïtière metal.suisse promeut la construction en acier, en métal et en façade en Suisse et s'engage en faveur du recyclage des matériaux métalliques. L'association est convaincue que les méthodes de construction et les matériaux utilisés peuvent contribuer de manière significative à la réalisation des objectifs climatiques de la Suisse. Les matériaux recyclés sont aujourd'hui la norme, et le secteur offre de nombreux exemples et concepts convaincants pour la réutilisation et la réaffectation des bâtiments et des composants.

L'année 2025 a été à bien des égards une année mouvementée pour le secteur. Les producteurs suisses et les transformateurs à forte intensité énergétique souffrent de prix énergétiques trop élevés, de conditions de concurrence difficiles et d'une faible demande de produits recyclés. Dans le même temps, de nouveaux obstacles sont apparus: la politique douanière américaine a créé des barrières commerciales supplémentaires et l'UE mise de plus en plus sur une politique industrielle protectionniste. Outre les obstacles existants tels que le CBAM, de nouveaux droits de douane protecteurs sur les produits sidérurgiques s'ajouteront à partir de 2026. La Suisse est de plus en plus considérée comme un «pays tiers», tandis que la politique nationale ferme les yeux et renonce à des allègements urgents et nécessaires.

metal.suisse s'est engagée sur différents fronts pour améliorer les conditions-cadres. En collaboration avec les plus grands producteurs du secteur, des mesures ont été élaborées et communiquées à l'administration et aux responsables politiques. Les principales revendications sont le renouvellement de la stratégie énergétique en mettant l'accent sur une énergie abordable et sans CO₂, une intégration plus forte dans les marchés de l'UE afin d'éviter le statut de pays tiers dans l'UE, ainsi que la mise en œuvre cohérente de marchés verts de référence. Ces mesures aideraient sensiblement le secteur, sans nécessiter de politique industrielle activiste.

D'autres problèmes majeurs d'origine interne persistent. Ainsi, lors de la session d'hiver, la Commission des finances du Conseil des États s'est prononcée contre la suppression de l'article 34b de la loi sur les forêts dans le cadre du paquet d'allègements fiscaux et a approuvé le maintien de la subvention néfaste pour le bois. metal.suisse s'engage résolument pour que le Conseil national corrige cette décision.

Metal.suisse a également été actif dans d'autres domaines politiques par le biais de prises de position, de communiqués de presse, de rapports de session et de lettres aux parlementaires. En 2025, metal.suisse a participé à un total de 15 consultations et publié 9 communiqués de presse et plusieurs articles dans des magazines spécialisés. La révision de la loi sur les cartels, une politique énergétique plus cohérente, la discussion sur un CBAM suisse mesuré et un bilan écologique durable ont été et restent des thèmes importants sur lesquels metal.suisse prend position. Le site web offre un aperçu transparent des positions sur les procédures législatives et du travail médiatique.

Auch bei der Diskussion zur nachhaltigen öffentlichen Beschaffung konnte sich metal.suisse konstruktiv einbringen. Unter dem Dach der KBOB entsteht eine Wegleitung zur nachhaltigen Beschaffung metallischer Baumaterialien; eine weitere korrigiert veraltete Abschwemmraten metallischer Oberflächen. Ziel ist, dass der Paradigmenwechsel in der öffentlichen Beschaffung zu höherer Nachfrage nach Leistungen und Produkten der Branche führt. Dafür arbeitet metal.suisse eng mit Materialvertretern und Bauverbänden zusammen.

Der Vorstand überprüfte in einem Strategiereview die Verbandsarbeit. Angesichts beschränkter finanzieller Ressourcen bestätigte er dabei den Einsatz für fairen Wettbewerb zwischen den Werkstoffen. Zur Stärkung des Branchenimages wird zudem ein Relaunch der Ökostahlkampagne geprüft.

In einem unsicheren konjunkturellen Umfeld bleiben die Herausforderungen gross. Auch im nächsten Jahr wird sich metal.suisse stark für positive Entwicklungen in der Branche einsetzen.

Weitere Informationen finden Sie unter:

www.metalsuisse.ch

metal.suisse a également pu apporter une contribution constructive au débat sur les marchés publics durables. Sous l'égide de la KBOB, un guide sur l'achat durable de matériaux de construction métalliques est en cours d'élaboration; un autre corrige les taux de ruissellement obsolètes des surfaces métalliques. L'objectif est que le changement de paradigme dans les marchés publics entraîne une augmentation de la demande de services et de produits du secteur. À cette fin, metal.suisse travaille en étroite collaboration avec les représentants des matériaux et les associations de construction.

Le comité directeur a examiné le travail de l'association dans le cadre d'une révision stratégique. Compte tenu des ressources financières limitées, il a confirmé son engagement en faveur d'une concurrence loyale entre les matériaux. Afin de renforcer l'image du secteur, une relance de la campagne Ökostahl est également à l'étude.

Dans un contexte économique incertain, les défis restent importants. L'année prochaine, metal.suisse continuera à s'engager fortement en faveur d'une évolution positive du secteur.

Pour plus d'informations, consultez le site:

www.metalsuisse.ch/fr/



Foto: Photodrone.pro, F. Bloesch – Canal9, brpa-HVS

Eidgenössische Kommission für Bauprodukte (BauPK)

Der Fachbereich Bauprodukte und Europäische Angelegenheiten (FABEA) widmete sich im Berichtsjahr schwerpunktmässig der laufenden Revision der europäischen Bauprodukteverordnung (CPR) sowie den daraus resultierenden Anpassungen im schweizerischen Rechtsrahmen. Die europäischen Arbeiten zur Reform des CPR-Regimes wurden kontinuierlich beobachtet und fachlich bewertet. FABEA brachte sich in den einschlägigen europäischen Gremien – insbesondere der CPR Acquis Expert Group, dem Standing Committee on Construction (SCC), der Arbeitsgruppe CPR (AG CPR) sowie AdCo – aktiv ein. Dabei standen die Mitwirkung am technischen Acquis, die Beurteilung regulatorischer Auswirkungen sowie die Sicherstellung einer übereinstimmenden Einbindung der Schweiz im Vordergrund. Zudem wurden die Entwicklungen im Zusammenhang mit delegierten Rechtsakten und harmonisierten technischen Spezifikationen systematisch analysiert.

Auf nationaler Ebene unterstützte FABEA die Revision der Schweizer Bauproduktgesetzgebung. Der Fachbereich beteiligte sich an den Arbeiten der Begleitgruppen, erarbeitete Fachbeiträge zur Regulierungsfolgenabschätzung (RFA) und begleitete die inhaltliche Ausrichtung der Revision mit Blick auf die europäische Gesetzgebung und den Vollzug in der Praxis.

Im Rahmen der Unterstützung der Bauwirtschaft leistete die Produktinformationsstelle umfassende Auskünfte zu Anforderungen an Bauprodukte, Kennzeichnung und Marktzugang. Sie fungierte als zentrale Schnittstelle zwischen Unternehmen, Verbänden, Vollzugsbehörden und Normungsinstitutionen und trug damit wesentlich zur Rechts- und Planungssicherheit in der Branche bei.

Zudem wirkte FABEA bei der Revision der Brandschutzvorschriften 2026 der Kantone mit. Der Fokus lag dabei auf der fachlichen Einordnung bauproduktrelevanter Anforderungen sowie der Abstimmung mit europäischen Entwicklungen und nationalen Regelwerken.

Insgesamt konnte FABEA durch die aktive Mitwirkung in europäischen und nationalen Prozessen, die enge Zusammenarbeit mit Branchenakteuren sowie die gezielte fachliche Unterstützung der Vollzugs- und Normungsstrukturen einen wesentlichen Beitrag zur Weiterentwicklung der bauproduktrelevanten Regulierung leisten.

Weitere Informationen zu den aktuellen Tätigkeiten der BauPK sowie die Zusammensetzung der Mitglieder finden Sie auf der Website des Bundes. www.baupk.admin.ch

Commission fédérale des produits de construction (COPCO)

Au cours de l'année sous revue, le domaine Produits de construction et affaires européennes (PCEA) s'est principalement consacré à la révision en cours du règlement européen sur les produits de construction (RPC) et aux adaptations qui en découlent dans le cadre juridique suisse. Les travaux européens visant à réformer le régime RPC ont été suivis en permanence et évalués sur le plan technique. La PCEA a participé activement aux travaux des instances européennes compétentes, en particulier le groupe d'experts CPR Acquis, le Comité permanent de la construction (SCC), le groupe de travail CPR (AG CPR) et l'AdCo. La participation à l'acquis technique, l'évaluation des effets réglementaires et la garantie d'une intégration cohérente de la Suisse ont été au premier plan. En outre, les développements liés aux actes délégués et aux spécifications techniques harmonisées ont été analysés de manière systématique.



Au niveau national, la PCEA a soutenu la révision de la législation suisse sur les produits de construction. Le domaine spécialisé a participé aux travaux des groupes d'accompagnement, a rédigé des contributions techniques sur l'analyse d'impact de la réglementation (AIR) et a accompagné l'orientation thématique de la révision en tenant compte de la législation européenne et de la mise en œuvre dans la pratique.

Dans le cadre du soutien à l'industrie de la construction, le service d'information sur les produits a fourni des informations complètes sur les exigences relatives aux produits de construction, l'étiquetage et l'accès au marché. Il a servi d'interface centrale entre les entreprises, les associations, les autorités d'exécution et les institutions de normalisation, contribuant ainsi de manière significative à la sécurité juridique et à la sécurité de la planification dans le secteur.

En outre, le PCEA a participé à la révision des prescriptions cantonales de protection incendie 2026. L'accent a été mis sur la classification technique des exigences relatives aux produits de construction et sur la coordination avec les développements européens et les réglementations nationales.

Dans l'ensemble, grâce à sa participation active aux processus européens et nationaux, à sa collaboration étroite avec les acteurs du secteur et à son soutien technique ciblé aux structures d'exécution et de normalisation, la PCEA a pu apporter une contribution significative au développement de la réglementation relative aux produits de construction.

Vous trouverez de plus amples informations sur les activités actuelles de la COPCO ainsi que la composition de ses membres sur le site web du gouvernement fédéral. www.baupk.admin.ch

Bauenschweiz

Die Bauwirtschaft befindet sich weiterhin in einer Phase intensiver politischer und gesellschaftlicher Veränderungen. Die wirtschaftlichen Turbulenzen ausgelöst durch die US-Zölle oder die geopolitischen Unsicherheiten forderte 2025 die Schweizer Wirtschaft. Zusätzlich sorgte der Spardruck der Öffentlichen Hand oder Unklarheiten bei den Abzugsfähigkeiten von Unterhalt und energetischen Sanierungen mit der Abstimmung im September in unserem Sektor für Unsicherheiten. Umso wichtiger ist es, als starke Stimme geschlossen aufzutreten, die Entwicklungen mit Öffentlichkeitsarbeit und politischem Einfluss aktiv mitzugestalten und damit für stabile Rahmenbedingungen zu sorgen.

Politisch war das vergangene Jahr geprägt von zahlreichen Weichenstellungen. In zentralen Dossiers, etwa zum Baubewilligungsverfahren, bei der Arbeitssicherheit und dem Gesundheitsschutz oder dem Wettbewerbsrecht hat sich Bauenschweiz frühzeitig eingebracht und die Positionen der Branche klar artikuliert. Die enge Abstimmung mit Mitgliedsverbänden, Partnerorganisationen Verwaltung und Parlament ermöglichte es, die Anliegen der Bauwirtschaft wirksam zu platzieren und in anspruchsvollen Verfahren Orientierung zu geben. Die kontinuierliche Pflege und der Ausbau unseres politischen Netzwerks bleiben dabei ein zentraler Erfolgsfaktor.

Ein Auszug an weiteren nationalen politischen Dossiers, für die sich Bauenschweiz 2025 einsetzte:

24.074 UVG: Finanzierung der Stiftung Entschädigungsfonds für Asbestopfer

Bauenschweiz engagiert sich schon lange für eine institutionelle Lösung zur Finanzierung der Stiftung Entschädigungsfonds für Asbestopfer (Stiftung EFA) über die Suva und unterstützte die vorliegende Lösung bereits im Rahmen der Vernehmlassung 2024. Der Dachverband hat sich im National- und Ständerat für eine Annahme stark gemacht und ist sehr erfreut, dass das Geschäft in der Sommersession 2025 vom Parlament verabschiedet wurde.

22.4199 Motion Sollberger: Anpassung der Bauarbeitenverordnung hinsichtlich der Notwendigkeit zur Einreichung eines Gesundheits- und Sicherheitsschutzkonzeptes

Bauenschweiz unterstützt die Motion und teilt die Einschätzung zu den darin genannten Herausforderungen der BauAV. Der Nationalrat nahm in der Wintersession den angepassten Wortlaut aus dem Ständerat an und überwies die Motion. Damit kann aus Sicht Bauenschweiz eine Teilrevision in Angriff genommen werden. Die Themenplattform Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz hat dem BAG weitere Themen zugestellt, bei denen die Bestimmungen in der BauAV auf den Bau- und Sanierungsvorhaben nicht praxistauglich sind. Der Dachverband steht zur Umsetzbarkeit der verschiedenen Anliegen auch im Austausch mit der Suva.

Constructionsuisse

Le secteur de la construction continue de traverser une phase de profonds changements politiques et sociaux. Les turbulences économiques provoquées par les droits de douane américains ou les incertitudes géopolitiques ont mis à rude épreuve l'économie suisse en 2025. De plus, la pression exercée par les pouvoirs publics pour réaliser des économies et les incertitudes concernant la déductibilité des frais d'entretien et de rénovation énergétique ont semé le doute dans notre secteur lors du vote de septembre. Il est donc d'autant plus important de parler d'une seule voix, de participer activement à l'évolution de la situation par le biais de relations publiques et d'influence politique, et de veiller ainsi à la stabilité des conditions-cadres.

Sur le plan politique, l'année écoulée a été marquée par de nombreux changements. Sur des dossiers centraux, tels que la procédure d'octroi des permis de construire, la sécurité au travail et la protection de la santé ou le droit de la concurrence, Construction Suisse s'est impliquée très tôt et a clairement articulé les positions de la branche. La coordination étroite avec les associations membres, les organisations partenaires, l'administration et le Parlement a permis de faire valoir efficacement les préoccupations du secteur de la construction et de fournir des orientations dans le cadre de procédures exigeantes. L'entretien et le développement continus de notre réseau politique restent un facteur de succès essentiel.

Voici un extrait d'autres dossiers politiques nationaux pour lesquels Bauenschweiz s'est engagé en 2025:

24.074 LAA: financement de la Fondation Fonds d'indemnisation des victimes de l'amiante

Construction Suisse s'engage depuis longtemps en faveur d'une solution institutionnelle pour le financement de la Fondation Fonds d'indemnisation des victimes de l'amiante (Fondation EFA) par la Suva et a déjà soutenu la solution actuelle dans le cadre de la procédure de consultation 2024. L'association faîtière s'est fortement engagée en faveur de son adoption au Conseil national et au Conseil des États et se réjouit que le projet ait été adopté par le Parlement lors de la session d'été 2025.

22.4199 Motion Sollberger: adaptation de l'ordonnance sur les travaux de construction en ce qui concerne la nécessité de présenter un concept de protection de la santé et de la sécurité

Construction Suisse soutient la motion et partage l'évaluation des défis de l'OTConst qui y sont mentionnés. Lors de la session d'hiver, le Conseil national a accepté le texte adapté du Conseil des États et a transmis la motion. Du point de vue de Bauenschweiz, une révision partielle peut donc être entreprise. La plateforme thématique Sécurité au travail et protection de la santé a soumis à l'OFSP d'autres thèmes pour lesquels les dispositions de l'ordonnance sur les travaux de construction ne sont pas applicables dans la pratique aux projets de construction et de rénovation. L'association faîtière est également en contact avec la Suva au sujet de la faisabilité des différentes demandes.

bauenschweiz
constructionsuisse
costruzione svizzera

23.047 Kartellgesetz (KG). Änderung

Die Dachorganisationen Bauenschweiz, Constructionromande und der Schweizerische Gewerbeverband engagieren sich seit Jahren für ein KMU-taugliches und praxisnahes Kartellgesetz (KG) und haben im Rahmen der Vernehmlassung zur Teilrevision des Kartellgesetzes im Frühling 2022 sowie zu den beiden überwiesenen Motionen Wicki und François gemeinsam Stellung genommen. Das Ziel war es, einen Weg zu finden, wie für den Wettbewerb unbedenkliche Kooperationen aus dem Fadenkreuz der Wettbewerbsbehörde genommen werden können, ohne die Durchsetzungskraft der WEKO und den Schutz des Wettbewerbs zu schwächen. Der gemeinsame und unter dem Lead von Bauenschweiz abgestimmte Einsatz war erfolgreich. In der Wintersession konnte die Beratung abgeschlossen werden. Der Ständerat folgte bei Art. 5 Abs 1bis dem Kompromissvorschlag aus dem Nationalrat und ebnete damit den Weg für die Schlussabstimmung.

24.441 Postulat Wicki: In zwei Jahren von der Baueingabe bis zum Spatenstich. Beschleunigung der Bauverfahren in Abstimmung mit dem Aktionsplan gegen Wohnungsknappheit

Bauenschweiz unterstützt das von Bauenschweiz-Präsident Ständerat Hans Wicki eingereichte und an den Bundesrat überwiesene Postulat. Der Massnahmenplan des Bundesrats zur Beschleunigung von Baubewilligungen und damit auch der Bericht zum überwiesenen Vorstoss wird auf das erste Quartal 2026 erwartet.

Grosse Bedeutung hatte 2025 auch die Weiterentwicklung unserer Öffentlichkeitsarbeit. Die gemeinsame kommunikative Basis wurde gestärkt und ein kohärentes Auftreten gegenüber Medien und Öffentlichkeit gefestigt. Ein besonderer Meilenstein war die erfolgreiche Zusatzfinanzierung des ersten Projekts der Themenplattform Öffentlichkeitsarbeit: eine Themenausgabe des Spick-Magazins zur Bauwirtschaft die voraussichtlich im April 2026 vorliegt. Sie macht den Beitrag und die Vielfalt unserer Branche einer jungen Zielgruppe und ihren Bezugspersonen zugänglich und zeigt, was entsteht, wenn Verbände und Partner ihre Kräfte bündeln.

Darüber hinaus wurden wichtige Grundlagenarbeit und strategische Projekte vorangetrieben, darunter der Ausbau des Mediennetzwerks oder die Weiterentwicklung des Zahlen- und Wissensfundaments. Die enge Abstimmung zwischen Geschäftsstelle, Stammgruppen und Mitgliedsorganisationen bleibt entscheidend, um die Interessen unserer Branche auch künftig erfolgreich zu vertreten.

Weitere Informationen unter: www.bauenschweiz.ch

23.047 Loi sur les cartels (LCart). Modification

Les organisations faïtières Bauenschweiz, Constructionromande et l'Union suisse des arts et métiers s'engagent depuis des années en faveur d'une loi sur les cartels (LCart) adaptée aux PME et proche de la pratique. Elles ont pris position conjointement dans le cadre de la consultation sur la révision partielle de la loi sur les cartels au printemps 2022 et sur les deux motions Wicki et François transmises. L'objectif était de trouver un moyen de soustraire les coopérations sans incidence sur la concurrence au contrôle de l'autorité de la concurrence, sans pour autant affaiblir le pouvoir de la COMCO et la protection de la concurrence. L'action commune, coordonnée sous la houlette de Construction Suisse, a été couronnée de succès. Les délibérations ont pu être clôturées lors de la session d'hiver. Le Conseil des États a suivi la proposition de compromis du Conseil national concernant l'art. 5, al. 1bis, ouvrant ainsi la voie au vote final.

24.441 Postulat Wicki: de la demande de permis de construire au premier coup de pioche en deux ans. Accélération des procédures de construction en coordination avec le plan d'action contre la pénurie de logements

Construction Suisse soutient le postulat déposé par le président de Construction Suisse, le conseiller aux États Hans Wicki, et transmis au Conseil fédéral. Le plan de mesures du Conseil fédéral visant à accélérer les autorisations de construire et, par conséquent, le rapport sur l'initiative transmise sont attendus pour le premier trimestre 2026.

Le développement de nos relations publiques a également revêtu une grande importance en 2025. La base commune de communication a été renforcée et une image cohérente vis-à-vis des médias et du public a été consolidée. Le financement supplémentaire du premier projet de la plateforme thématique Relations publiques a constitué une étape importante : un numéro spécial du magazine Spick consacré à l'économie de la construction, qui devrait paraître en avril 2026. Il permettra de faire découvrir la contribution et la diversité de notre branche à un jeune groupe cible et à ses référents, et montrera ce qui peut être réalisé lorsque des associations et des partenaires unissent leurs forces.

En outre, d'importants travaux de fond et projets stratégiques ont été menés à bien, notamment l'extension du réseau médiatique ou le développement de la base de données et de connaissances. La coordination étroite entre le bureau, les groupes permanents et les organisations membres reste essentielle pour continuer à représenter avec succès les intérêts de notre secteur à l'avenir.

Plus d'informations sur: www.constructionssuisse.ch/fr

SIPIZ AG

Die SIPIZ AG blickt auf eine sehr positive Geschäftsentwicklung zurück. Bereits im Verlauf des Jahres zeichnete sich ab, dass die ursprünglichen Budgetvorgaben übertroffen werden würden. Der Umsatz konnte gegenüber dem Vorjahr deutlich gesteigert werden. Die hohe Flexibilität, die effiziente Auftragsabwicklung und die Kundennähe trugen wesentlich zu einer wachsenden Nachfrage nach den Dienstleistungen der SIPIZ AG bei. Sowohl in der Schweiz als auch im europäischen Ausland genossen die Prüf- und Zertifizierungsleistungen hohes Ansehen. Neben langjährigen Partnern konnten zahlreiche neue Kundinnen und Kunden gewonnen werden.

Das Audit der Schweizerischen Akkreditierungsstelle (SAS) wurde erneut erfolgreich bestanden und bestätigte die hohen Qualitätsstandards sowie die Kompetenz der SIPIZ AG als Prüf- und Zertifizierungsstelle. Zudem wurde die TAB-Stelle um zwei Produktbereiche erweitert:

- 34. Building Kits, Units and Prefabricated Elements
- 35. Fire Stopping, Fire Sealing and Fire Protective Products + Fire Retardant Products

Auch im Bereich Schulungen zeigte sich 2025 ein starkes Jahr. Weiterbildungen zu Themen wie Brandschutz, Fluchtwege und Durchbrüche durch brandabschnittsbildende Bauteile waren sehr gefragt. Zusätzlich fanden massgeschneiderte Schulungen nach individuellen Kundenwünschen grossen Zuspruch.

Die Zertifizierungsstelle verzeichnete 2025 einen deutlichen Zuwachs: Insgesamt wurden 533 Bauprodukte zertifiziert, was einer Steigerung von 156 Zertifizierungen im Vergleich zum Vorjahr entspricht. Darüber hinaus wurden 221 Unternehmen überwacht und zertifiziert. Die Nachfrage in der Prüfstelle übertraf erneut die Erwartungen. Um dieser Entwicklung gerecht zu werden, wurde das Team verstärkt: Marco Scheiwiller unterstützte die Prüfstelle als Prüfenieur und Dominique Gisin übernahm die Leitung der Inspektions- und Zertifizierungsstelle.

Ein zentrales Thema war die Standortsuche für das geplante Brandlabor. Nachdem der ursprünglich vorgesehene Standort in Gretzenbach nicht realisiert werden konnte, wurde das Projekt in Oftringen weitergeführt. Die Baueingabe erfolgte am 15. September 2025, anschliessend wartete die SIPIZ AG auf die Bewilligung. Herausforderungen bestanden insbesondere in der Abstimmung mit dem Amt für Umwelt des Kantons Aargau sowie in der Klärung einzelner Einwendungen aus der Nachbarschaft.

Weitere Informationen finden Sie unter: www.sipiz.ch



SIPIZ SA

La société SIPIZ AG peut se réjouir d'une évolution très positive de ses activités. Au cours de l'année, il est apparu clairement que les objectifs budgétaires initiaux seraient dépassés. Le chiffre d'affaires a nettement augmenté par rapport à l'année précédente. La grande flexibilité, le traitement efficace des commandes et la proximité avec les clients ont largement contribué à la croissance de la demande pour les services de SIPIZ AG. Les prestations d'audit et de certification ont été très appréciées tant en Suisse que dans les autres pays européens. Outre les partenaires de longue date, de nombreux nouveaux clients ont été acquis.

L'audit du Service d'accréditation suisse (SAS) a de nouveau été passé avec succès, confirmant les normes de qualité élevées et la compétence de SIPIZ AG en tant qu'organisme d'essai et de certification. En outre,

l'organisme TAB a été élargi à deux domaines de produits supplémentaires:

- 34. Kits de construction, unités et éléments préfabriqués
- 35. Produits coupe-feu, produits d'étanchéité au feu et produits de protection contre l'incendie + produits ignifuges

L'année 2025 a également été une année forte dans le domaine de la formation. Les formations continues sur des thèmes tels que la protection contre l'incendie, les issues de secours et les percées à travers des éléments de construction formant des compartiments coupe-feu ont été très demandées. En outre, les formations sur mesure répondant aux besoins individuels des clients ont rencontré un vif succès.

L'organisme de certification a enregistré une croissance significative en 2025: au total, 533 produits de construction ont été certifiés, soit une augmentation de 156 certifications par rapport à l'année précédente. En outre, 221 entreprises ont été contrôlées et certifiées. La demande adressée au service d'essai a de nouveau dépassé les attentes. Afin de répondre à cette évolution, l'équipe a été renforcée: Marco Scheiwiller a rejoint le service d'essai en tant qu'ingénieur d'essai et Dominique Gisin a pris la direction du service d'inspection et de certification.

La recherche d'un site pour le laboratoire d'essai incendie prévu a été un thème central. Le site initialement prévu à Gretzenbach n'ayant pas pu être réalisé, le projet s'est poursuivi à Oftringen. La demande de permis de construire a été déposée le 15 septembre 2025, puis SIPIZ AG a attendu l'autorisation. Les défis ont notamment consisté à coordonner le projet avec l'Office de l'environnement du canton d'Argovie et à clarifier certaines objections soulevées par le voisinage.

Plus d'informations sur: www.sipiz.ch/fr

EUROWINDOOR

Die SZFF ist Gründungsmitglied vom Dachverband EUROWINDOOR AISBL und informiert über die Aktivitäten 2025 in Europa.

Der europäische Dachverband EuroWindoor AISBL vertritt die Interessen der Fenster-, Türen- und Fassadenbranche auf EU-Ebene. Auch im vergangenen Jahr standen die Arbeiten des Verbands ganz im Zeichen der energie- und klimapolitischen Agenda Europas. Ein zentraler Schwerpunkt lag dabei auf der Energieeffizienz von Gebäuden und dem Beitrag moderner Fenster- und Fassadensysteme zur Erreichung der europäischen Klimaziele. EuroWindoor begleitete aktiv die Weiterentwicklung der Richtlinie über die Gesamtenergieeffizienz von Gebäuden (EPBD) und die Renovierungswelle und setzte sich für einen verstärkten Austausch veralteter Fensterbestände sowie für politische Rahmenbedingungen ein, die energetische Sanierungen erleichtern.



Im Themenfeld Gesundheit und Umwelt arbeitete der Verband intensiv zu Fragen rund um REACH, RoHS, Umweltbewertungen und Kreislaufwirtschaft. Ziel war es, die Mitglieder bei regulatorischen Entwicklungen zu unterstützen und praktikable Lösungen für Umweltdeklarationen und generische Datensätze zu fördern. Zudem brachte EuroWindoor seine Positionen zur EU-Taxonomie und zu Anforderungen rund um den digitalen Produktpass ein, um den besonderen Charakter kundenspezifischer Fenster- und Fassadenprodukte im Regulierungsprozess zu berücksichtigen.

Ein weiterer Aufgabenbereich war die Forschung und Weiterbildung. EuroWindoor unterstützte Studien, Fachworkshops und Austauschformate zu innovativen Themen wie «Smart Windows» oder nachhaltigen Materialentwicklungen. Dabei blieb die Wissensvermittlung zwischen Mitgliedern, Forschungseinrichtungen und politischen Entscheidungsträgern ein zentrales Element der Arbeit.

Grosse Aufmerksamkeit galt auch den Bereichen Normung und CE-Kennzeichnung. Der Verband beteiligte sich intensiv an der Überarbeitung der Standardisierungsanforderungen für Fenster und Türen sowie an den Diskussionen rund um die neue Bauproduktenverordnung (CPR). EuroWindoor setzte sich für klare und praxistaugliche technische Anforderungen ein und betonte die Notwendigkeit ausreichender Übergangsfristen sowie einer Entlastung der Unternehmen von unnötiger Bürokratie.

Darüber hinaus stärkten neue Mitgliedsaufnahmen das Netzwerk des Verbands und erweiterten seine europäische Basis. Kooperationen mit Initiativen wie «venticool» unterstrichen zudem die Bedeutung von Lüftung und Tageslicht für energieeffiziente und gesunde Gebäude.

EUROWINDOOR

La CSFF est membre fondateur de l'association EUROWINDOOR AISBL et informe sur les activités 2025 en Europe.

L'association européenne EuroWindoor AISBL représente les intérêts du secteur des fenêtres, portes et façades au niveau européen. L'année dernière encore, les travaux de l'association ont été entièrement consacrés à l'agenda européen en matière de politique énergétique et climatique. L'accent a été mis en particulier sur l'efficacité énergétique des bâtiments et la contribution des systèmes modernes de fenêtres et de façades à la réalisation des objectifs climatiques européens. EuroWindoor a activement accompagné le développement de la directive sur la performance énergétique des bâtiments (EPBD) et la vague de rénovations, et s'est engagée en faveur d'un remplacement accru des fenêtres obsolètes et d'un cadre politique facilitant les rénovations énergétiques.

Dans le domaine de la santé et de l'environnement, l'association a travaillé intensivement sur des questions liées à REACH, RoHS, aux évaluations environnementales et à l'économie circulaire. L'objectif était de soutenir les membres dans le domaine des évolutions réglementaires et de promouvoir des solutions pratiques pour les déclarations environnementales et les ensembles de données génériques. EuroWindoor a également fait valoir ses positions sur la taxonomie de l'UE et les exigences relatives au passeport produit numérique afin de prendre en compte le caractère particulier des fenêtres et des façades sur mesure dans le processus réglementaire.

La recherche et la formation continue constituaient un autre domaine d'activité. EuroWindoor a soutenu des études, des ateliers spécialisés et des formats d'échange sur des thèmes innovants tels que les «fenêtres intelligentes» ou le développement de matériaux durables. Le transfert de connaissances entre les membres, les instituts de recherche et les décideurs politiques est resté un élément central du travail.

Une grande attention a également été accordée aux domaines de la normalisation et du marquage CE. L'association a participé activement à la révision des exigences de normalisation pour les fenêtres et les portes, ainsi qu'aux discussions autour du nouveau règlement sur les produits de construction (CPR). EuroWindoor s'est engagée en faveur d'exigences techniques claires et pratiques et a souligné la nécessité de prévoir des délais de transition suffisants et de soulager les entreprises d'une bureaucratie inutile.

De plus, l'adhésion de nouveaux membres a renforcé le réseau de l'association et élargi sa base européenne. Des coopérations avec des initiatives telles que «venticool» ont également souligné l'importance de la ventilation et de la lumière du jour pour des bâtiments efficaces sur le plan énergétique et sains.

Insgesamt leistete EuroWindow AISBL auch im vergangenen Jahr einen wichtigen Beitrag zur politischen Interessenvertretung der Branche, zur Unterstützung technischer Innovationen und zur Weiterentwicklung des regulatorischen Umfelds. Die Themen Digitalisierung, Nachhaltigkeit und Energieeffizienz werden den Verband auch in den kommenden Jahren prägen und seine Rolle als zentrale Stimme der europäischen Fenster-, Türen- und Fassadenindustrie weiter stärken.

Organisationen die mit EUROWINDOOR zusammenarbeiten:

Auf europäischer Ebene

European Aluminium, CEI-BOIS (Holz), EPPA (PVC), ES-SO (Sonnenschutz), Glass for Europe (Glas), ARGE (Hardware), EAE (ETICS), Build Up (EU-Portal für Energieeffizienz von Gebäuden), Venticool (ventilative Kühlung)

Internationale Kontakte mit führenden Verbänden aus Australien (AGGA), China (CCMSA), Japan (JSMA) und den USA (FGIA und WDMA).

Weitere Informationen finden Sie unter: www.eurowindow.eu

Dans l'ensemble, EuroWindow AISBL a également apporté une contribution importante au cours de l'année écoulée à la représentation des intérêts politiques du secteur, au soutien des innovations techniques et au développement de l'environnement réglementaire. Les thèmes de la numérisation, de la durabilité et de l'efficacité énergétique continueront à marquer l'association dans les années à venir et à renforcer son rôle de porte-parole central de l'industrie européenne des fenêtres, portes et façades.

Organisations collaborant avec EUROWINDOOR:

Au niveau européen

European Aluminium, CEI-BOIS (bois), EPPA (PVC), ES-SO (protection solaire), Glass for Europe (verre), ARGE (matériel), EAE (ETICS), Build Up (portail de l'UE sur l'efficacité énergétique des bâtiments), Venticool (refroidissement par ventilation)

Contacts internationaux avec les principales associations d'Australie (AGGA), de Chine (CCMSA), du Japon (JSMA) et des États-Unis (FGIA et WDMA)

Plus d'informations sur www.eurowindow.eu

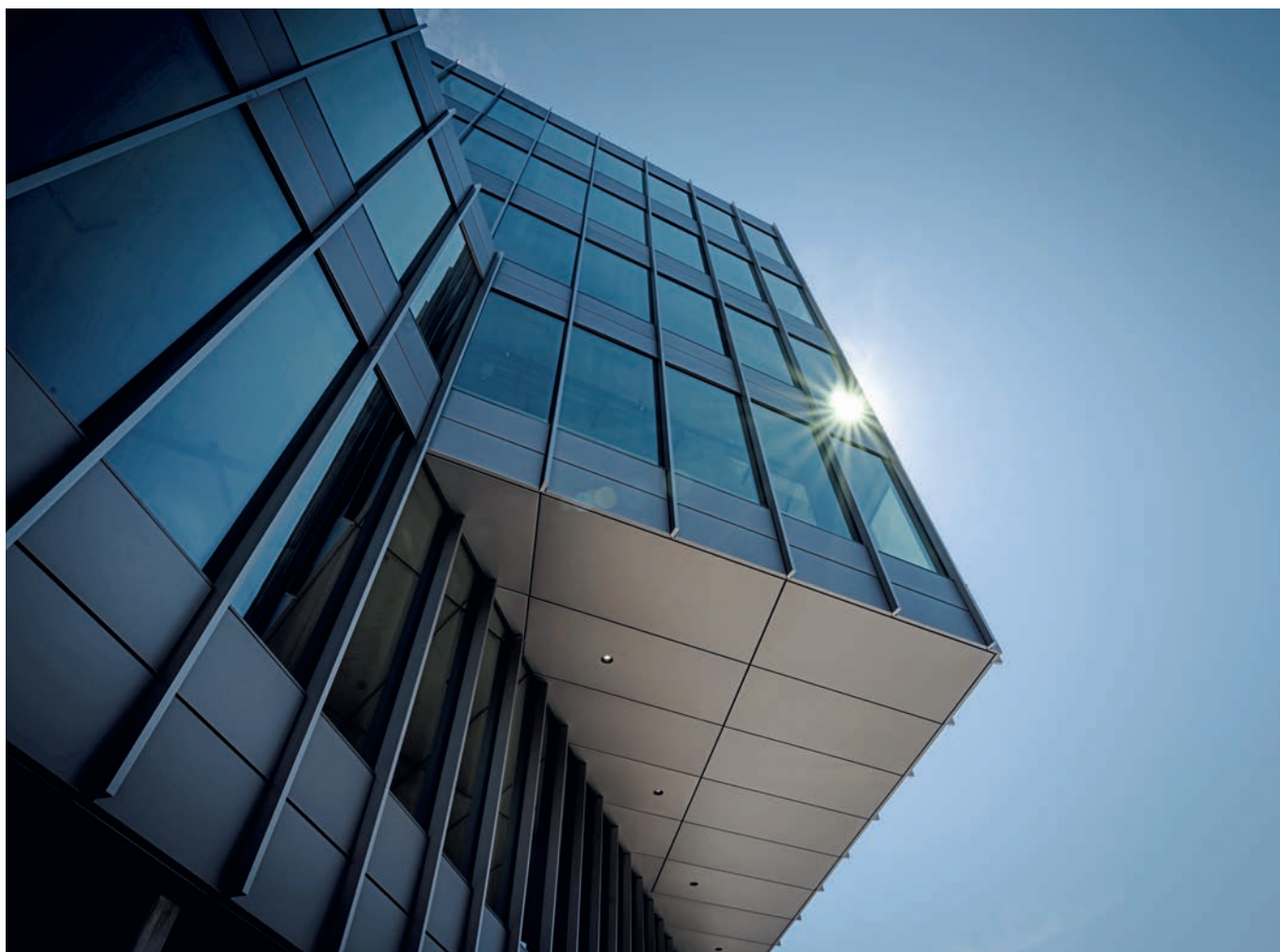
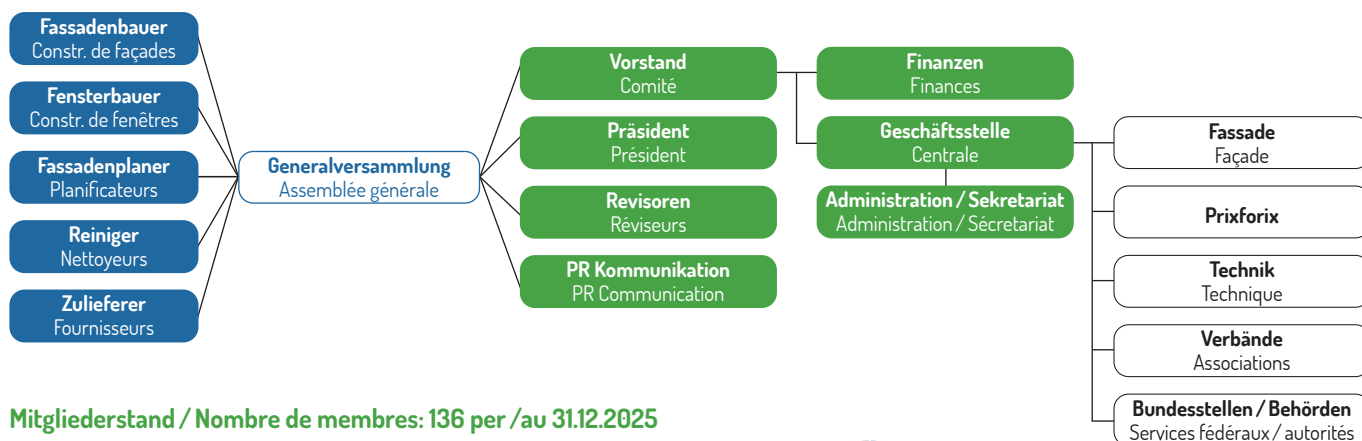


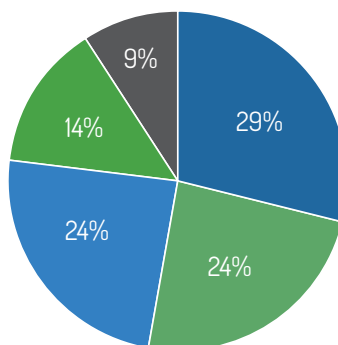
Foto: Thermoplan AG

Organisation SZFF und Vorstandsmitglieder / Organisation CSFF et Comité



Mitgliederstand / Nombre de membres: 136 per /au 31.12.2025

- Fassadenbauer und Fensterbauer
Constructeurs de façades et fabricants de fenêtres
- Fachplaner
Planificateur spécialisé
- Fassadenreiniger
Nettoyeur pour façades
- GG Fassadenreiniger
Nettoyeur de façades GG
- Zulieferer
Fournisseurs



Präsident / Président

Schwarz Pascal: Fahrni Fassadensysteme AG, Bernstrasse 84, 3250 Lyss Fassadenbauer / façadier

Mitglieder des Vorstandes / Membres comité directeur

Steiner Hugues: Hevron SA, L'Avenir 13, 2852 Courtételle Kassier / Caissier
Angelini Luigi Gino: Préface Sàrl, Rue du Bourg 17, 1037 Etagnières
 Leiter Kommission Suisse romande / Responsable commission Suisse romande
Willareth Philippe: Dr. Lüchinger + Meyer Bauingenieure AG, Zürich
 Leiter FG-Fassadenplanung / Co-Chef du GT- planification de façades
Hörzer Roland: Reynaers Aluminium AG, Langfeldstrasse 88, 8500 Frauenfeld –
 Leiter PR-Kommission
Scheidegger Christian: SageGlass SAINT-GOBAIN, Bernstrasse 43, 3175 Flamatt
Solenghi Nadir: Sottas SA, Rue de l'Industrie 30, 1630 Bulle

Groupe Romandie

Angelini Luigi Gino: Préface Sàrl, Rue du Bourg 17, 1037 Etagnières
 Leiter Kommission Suisse romande / Responsable commission Suisse romande
Christinaz Christian: 3C Services SA, Z.I. Champ de la Vigne 2
Chanez Lionel: 3C Services SA, Z.I. Champ de la Vigne 2
Houillon Pierre-Olivier: Reynaers SA, Ch. Du Vallon 26, 1030 Bussigny
Pirello Dominique: Biff SA, 1003 Lausanne
Eisenhut Pierre: Sottas SA, 1630 Bulle
Hutmacher Claude: Concept f SA, ch. De la Roche 3, 1020 Renens
Francesco Audia: Morand SA, Route des Rez 11, 1667 Enney

Ehrenmitglieder / Membres d'honneur

Baumgartner Walter: 8460 Marthalen, Ehrenpräsident / Président d'honneur
Prof. Hugentobler Paul: 4147 Aesch BL, Ehrenmitglied / Membre d'honneur
Schweizer Hans Ruedi: Ernst Schweizer AG, 8908 Hedingen,
 Ehrenpräsident / Président d'honneur

Frühere Präsidenten / Anciens présidents

Geilinger Peter: 1968 – 1980
Hunkeler Jules: 1980 – 1986
Neukomm Sandro: 1986 – 1989
Schweizer Hans Ruedi: 1989 – 1996
Baumgartner Walter: 1996 – 2004
Stebler Markus: 2005 – 2021

Fachgruppen und Bereiche / Groupes spécialisés et domaines

Die SZFF/CSFF unterhält fach- und projektbezogen diverse Arbeitsgruppen mit wechselnden Personenbesetzungen. Unsere Fachgruppenleiter oder die Geschäftsstelle, geben Ihnen auf Anfrage die Namen der Mitwirkenden gerne bekannt. Wir bedanken uns herzlich bei allen Mitwirkenden, die ihre Zeit für Projekte und Arbeitsgruppen zur Verfügung stellen und somit einen wichtigen Beitrag für den Verband und die Branche leisten.

La SZFF/CSFF entretient divers groupes de travail liés aux projets et thématiques, dont les participants changent selon les besoins. Sur demande, notre responsable du groupe de travail ou le secrétariat vous indiquent volontiers les noms des participants. Nous tenons à remercier toutes les personnes impliquées de mettre leur temps précieux à disposition des groupes de projet ou groupes de travail. Ces personnes apportent une contribution essentielle à l'association et à l'ensemble de la branche. contribution essentielle à l'association et à l'ensemble de la branche.

Projektreport 2025 der SZFF-Arbeitsgruppen

SIA 343-1 Türen

Die Überarbeitung der SIA 343 Türen wurde fertiggestellt und für die Vernehmlassung versendet. Die SZFF ist in der Normkommission vertreten und hat aktiv an der Vernehmlassung teilgenommen.

Status: 100% Fertigstellung 2025

VKF-Brandschutzrichtlinien 2026

Der Steuerungsausschuss BSV 2026 hat den vorliegenden Entwurf an seiner Sitzung vom 16. Juli 2025 mit wenigen, in der vorliegenden Fassung berücksichtigten Änderungen verabschiedet.

Seit Sommer 2025 ist die neue VKF-Brandschutzrichtlinien nun in der Vernehmlassung (die Richtlinie umfasst 489 Seiten).

Gemeinsam mit der AM Suisse hat die SZFF an der Vernehmung teilgenommen und Ihre Kommentare eingereicht.

Status: 100 % Fertigstellung 2025

Abdichtungsanschlüsse gemäss SIA 271 Fenster- und Türelemente

Gemeinsam mit der Metaltec Suisse wird eine SZFF Richtlinie «Planungshinweise für die Sockelanschlüsse nach SIA 271 bei Pfosten-Riegel-Fassaden und Hebeschiebe-Schiebetüren in Metall» erstellt.

Diese Richtlinie soll Hersteller, Architekten, Planer und Generalunternehmer unterstützen, Pfosten-Riegel-Fassaden und Hebeschiebe-Schiebetüren konform mit den oben genannten Normen zu planen und auszuführen. Mittels Systemdetails werden, die in Abhängigkeit der Abdichtungshöhe gemäss der aktuellen Norm SIA 271:2021 unterschiedlichen Anforderungen aufgezeigt.

Status: 60% Die Bearbeitung ist derzeit unterbrochen.

SIA 331 Fenster und Fenstertüren

Anhand der periodischen Überprüfung seitens der SIA wurde festgestellt, dass die Norm 331:2012 Fenster und Fenstertüren dem aktuellen Stand der Technik nicht mehr entspricht.

Diesbezüglich wurde im Januar 2025 mit der Anpassung der SIA 331 an die aktuellen nationalen und europäischen Normen begonnen.

Die SZFF ist in der Normkommission vertreten.

Status: 70% Fertigstellung 2026

Rapport des projets 2025 des groupes de travail de la CSFF

SIA 343-1 Portes

La révision de la norme SIA 343 Portes a été achevée et envoyée pour la consultation. La CSFF est représentée dans la commission de la norme et a participé activement à la consultation.

Statut: 100% Achèvement en 2025

Directives de protection incendie AEAI 2026

Lors de sa séance du 16 juillet 2025, le comité de pilotage OFAS 2026 a adopté le présent projet avec quelques modifications qui ont été prises en compte dans la version actuelle.

Depuis l'été 2025, les nouvelles directives de protection incendie AEAI sont en consultation. (La directive compte 489 pages.)

En collaboration avec AM Suisse, la SZFF a participé à l'audition et a soumis ses commentaires.

Statut: 100 % Achèvement en 2025

Raccords d'étanchéité selon SIA 271 aux éléments de portes et de fenêtres

En collaboration avec Metaltec Suisse, une directive CSFF «Indications de planification pour les raccords de socle selon SIA 271 pour les façades poteaux-traverses et les portes coulissantes à levage en métal» est en cours d'élaboration. Cette directive doit aider les fabricants, les architectes, les planificateurs et les entreprises générales à planifier et à réaliser des façades poteaux-traverses et des portes coulissantes à levage en conformité avec les normes susmentionnées. Les détails du système montrent les différentes exigences en fonction de la hauteur d'étanchéité selon la norme actuelle SIA 271:2021.

Statut: 60% Le traitement est actuellement interrompu.

SIA 331 Fenêtres et portes-fenêtres

Lors de l'examen périodique de la SIA, il a été constaté que la norme 331:2012 fenêtres et portes-fenêtres ne correspondait plus à l'état actuel de la technique.

A cet égard, l'adaptation de la norme SIA 331 aux normes nationales et européennes actuelles, qui sont aussi devenues les SN EN dans la collection des normes suisses.

La CSFF est représentée dans la commission de normalisation.

Statut: 70% Achèvement en 2026

SIA 329 Vorhangfassaden

Periodische Überprüfung

Um sicherzustellen, dass das SIA-Normenwerk dem aktuellen Stand entspricht, sind gemäss Reglement R200 «Reglement des SIA-Normenwerks» Normen und Ordnungen periodisch, mindestens alle fünf Jahre, durch die verantwortlichen Kommissionen zu überprüfen.

Bei der Überprüfung gilt es hauptsächlich die Frage zu beantworten, ob die Norm SIA 329:2018 dem aktuellen Stand der Technik entspricht und insbesondere ob sie den aktuellen nationalen und europäischen Normen, die auch als SN EN ins Schweizer Normenwerk übernommen worden sind, widerspricht.

Es ist davon auszugehen, dass nach der Fertigstellung der SIA 331 Fenster und Fenstertüren mit der Anpassung der SIA 329 Vorhangfassaden begonnen wird.

Die SZFF ist in der Normkommission vertreten.

Status: 5% Fertigstellung 2027

Horizontale Durchbiegungsbeschränkungen gemäss Produktenorm SN EN 13830 Fassade und SIA 329 (2018)

Aktuell gibt es verschiedene Normen, die die Gebrauchstauglichkeit (Durchbiegungsbegrenzungen) von Fassaden- und Fensterprofilen regeln. (SN EN 13830 / SIA 329 / SIA 331) Diese Normen widersprechen sich teilweise, bzw. wurden schon seit einigen Jahren nicht mehr aktualisiert. Diese Unübersichtlichkeit verursacht Planungsunsicherheiten für Fassadenbauer und Ingenieure.

Die SZFF erstellt diesbezüglich in Zusammenarbeit mit der Metaltec Suisse eine technische Informationsbroschüre.

Status: 25% Die Bearbeitung ist derzeit unterbrochen.

SZFF-Richtlinie 44.02 Brandschutz bei Fassaden

Erarbeitung eines Stand der Technik Papier «SdTP» – Brandschutz – Fassade Fassadenkonstruktionen vorgehängt und deren inneren Brandschutzanschlüsse.

Seitens der SZFF wurde bereits vor einigen Jahren mit der Erstellung einer SZFF Richtlinie zu diesem Thema begonnen.

Dies wurde jedoch bedingt durch Corona nicht weitergeführt.

Auf Anregung der Firma gkp Fassadentechnik ag, ist aufbauend auf den bestehenden Unterlagen und den neuen VKF- Brandschutzrichtlinien 2026 die Richtlinie fertigzustellen.

Diesbezüglich wird Anfang 2026 eine Arbeitsgruppe, aus Vertretern der SZFF sowie Metaltec Suisse erstellt, die das weitere Vorgehen festlegt.

Status: 5% Fertigstellung 2027

SIA 329 Façades rideaux

Contrôle périodique

Afin de garantir que les normes SIA correspondent à l'état actuel de la technique, le règlement R200 «Règlement des normes SIA» stipule que les normes et règlements doivent être contrôlés périodiquement, au moins tous les cinq ans, par les commissions responsables.

Lors de la révision, il s'agit principalement de déterminer si la norme SIA 329:2018 correspond à l'état actuel de la technique et, en particulier, si elle contredit les normes nationales et européennes actuelles qui ont également été intégrées dans la norme suisse SN EN.

On peut supposer qu'après l'achèvement de la norme SIA 331 Fenêtres et menuiseries, l'adaptation de la norme SIA 329 Façades rideaux commencera.

La SZFF est représentée au sein de la commission de normalisation.

Statut: 5 % Achèvement en 2027

Limites de flexion horizontale selon la norme produit SN EN 13830 Façade et SIA 329 (2018)

Il existe actuellement différentes normes qui régissent l'aptitude à l'emploi (limites de flexion) des profilés de façade et de fenêtre. (SN EN 13830 / SIA 329 / SIA 331) Ces normes se contredisent en partie ou n'ont pas été mises à jour depuis plusieurs années. Ce manque de clarté entraîne des incertitudes de planification pour les constructeurs de façades et les ingénieurs.

La SZFF élabore à ce sujet une brochure d'information technique en collaboration avec Metaltec Suisse.

Statut: 25 % Le traitement est actuellement interrompu.

Directive SZFF 44.02 Protection incendie des façades

Élaboration d'un document sur l'état de la technique «SdTP» – Protection incendie – Façade Constructions de façades suspendues et leurs raccords de protection incendie intérieurs.

La SZFF a commencé à élaborer une directive SZFF sur ce sujet il y a déjà plusieurs années.

Cependant, en raison de la pandémie de coronavirus, ce travail n'a pas été poursuivi.

À la suggestion de la société gkp Fassadentechnik ag, la directive doit être finalisée sur la base des documents existants et des nouvelles directives de protection incendie 2026 de l'AEAI.

À cet effet, un groupe de travail composé de représentants de la SZFF et de Metaltec Suisse sera créé début 2026 afin de définir la marche à suivre.

Statut: 5 % Achèvement en 2027

FenSanReuse Sanierungsverfahren und Re-Use von Fenstern Materialpass und Wegleitung

Das Bundesamt für Energie BFE hat im Rahmen des Projekts «Sanierungsverfahren und Re-Use von Fenstern – Materialpass und Wegleitung» (FenSanReuse) ganzheitlich untersucht, welche Möglichkeiten es gibt, Fenster mit einfachen und wirkungsvollen Massnahmen energetisch zu ertüchtigen und wann ein Fensterersatz besser ist (die Studie umfasst 153 Seiten).

Seitens der SZFF wird überprüft welche Möglichkeiten es bei der Umsetzung bei Aluminiumfenster gibt und dementsprechend eine Empfehlung erarbeitet.

Status: 10% Fertigstellung 2026

SZFF-STP Hagelwiderstand von Metallfassaden

Für die Planung und Ausführung von Fassaden fehlen oft neutrale, vollständige und branchenweit anerkannt Grundlagen.

Die Arbeitsgruppe bestehend aus Vertretern von Planungsbüros, Fassadenplaner/bauer, erarbeitet ein Stand der Technik-Papier zu diesem Thema.

Status: 5% Die Arbeiten starten im 2026.

Aktivitäten in der Normarbeit

Die SZFF betätigt sich in diversen Arbeitsgruppen der Normarbeiten:

- CEN TC 33 WG 1 Aussentüren und Fenster
- CEN TC 33 WG 7 Einbruch
- CEN TC 33 WG 6 Vorhangfassaden
- CH-BK 33 WG 01 Fenster und Türen
- CH-BK 33 WG 07 Einbruch
- SIA 343-1 Türen
- SIA 343-2 Türen in Fluchtwegen
- SIA 331 Fenster und Fenstertüren
- SIA 329 Vorhangfassaden
- CH-BK 33 WG 04 TG10 Fluchttürverschlüsse

FenSanReuse Procédure de rénovation et réutilisation des fenêtres

Passeport matériel et directives

Dans le cadre du projet « Procédés de rénovation et réutilisation des fenêtres – passeport matériaux et directives » (FenSanReuse), l'Office fédéral de l'énergie (OFEN) a examiné de manière exhaustive les possibilités d'améliorer l'efficacité énergétique des fenêtres à l'aide de mesures simples et efficaces et les cas dans lesquels il est préférable de remplacer les fenêtres. (l'étude compte 153 pages)

La SZFF examine les possibilités de mise en œuvre pour les fenêtres en aluminium et élabore une recommandation en conséquence.

Statut : 10 % Achèvement en 2026

SZFF-STP Résistance à la grêle des façades métalliques

La planification et la réalisation de façades manquent souvent de bases neutres, complètes et reconnues dans l'ensemble du secteur. Le groupe de travail, composé de représentants de bureaux d'études, de concepteurs/constructeurs de façades, élabore un document sur l'état de la technique dans ce domaine.

Statut: 5 % Les travaux débuteront en 2026.

Activités travaux de normes

La CSFF participe activement dans divers groupes de travail:

- CEN TC 33 WG 1 Portes extérieures et fenêtres
- CEN TC 33 WG 7 Effraction
- CEN TC 33 WG 6 Façades-rideaux
- CH-BK 33 WG 01 Fenêtres et portes
- CH-BK 33 WG 07 Effraction
- SIA 343-1 Portes
- SIA 343-2 Portes dans les voies d'évacuation
- SIA 331 Fenêtres et portes-fenêtres
- SIA 329 Façades-rideaux
- CH-BK 33 WG 04 TG10 Fermetures de portes issues de secours

SZFF – Mitgliedschaften / Partnerschaften

Die SZFF ist Mitglied und / oder unterhält Beziehungen zu folgenden Verbänden und Institutionen:

- Bauenschweiz
- Bauen digital Schweiz
- Verein Minergie Schweiz
- SIA, Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
- EuroWindow AISBL, Europäischer Dachverband für Fenster, Türen und Fassaden
- AM, Suisse/Metaltec Suisse
- SZS, Stahlbau Zentrum Schweiz
- FFF, Schweiz. Fachverband Fenster- und Fassadenbranche
- ift, Institut für Fenstertechnik Rosenheim
- Gebäudehülle Schweiz
- Aluminiumverband Schweiz
- Allpura, Verband Schweizer Reinigungsunternehmen
- GRM, Gütegemeinschaft Reinigung von Fassaden und Metallfassadensanierung
- SWS, Sicheres Wohnen Schweiz
- SIPIZ, Schweiz. Institut für Prüfung Inspektion Zertifizierung
- SIGAB, Schweizerisches Institut für Glas am Bau
- SFV, Schweizerischer Flachglasverband
- metal.suisse, Dachverband der Stahl-, Metall- und Fassadenbauweise
- SMT, Schweizerische Metallbautechnikerschule
- VFF, Verband Fenster und Fassade (D)
- VFT, Verband für Fassadentechnik (D)
- HSLU, Hochschule Luzern Technik & Architektur
- BBL, Bundesamt für Bauten und Logistik
- BFH Berner Fachhochschule

Adhésions de la CSFF / Partenariats

La CSFF est membre et / ou entretient des relations avec les associations suivantes:

- Constructionsuisse
- Bâtir digital Suisse
- MINERGIE Suisse
- SIA, société suisse des ingénieurs et des architectes
- EuroWindow AISBL, organisation faîtière européenne pour les fenêtres, les portes et les façades
- AM Suisse/Metaltec Suisse
- SZS Centre Suisse de la construction métallique
- FFF Association suisse des fenêtres et façades
- IFT Institut pour la technique des fenêtres
- Enveloppe des edifices Suisse
- Association Suisse de l'aluminium
- Allpura Association des entreprises en nettoyage
- GRM, Association pour la qualité du nettoyage des façades et la rénovation des façades métalliques
- SHS, Sécurité et habitat Suisse
- SIPIZ, Institut suisse pour test inspection et certification
- SIGAB Institut Suisse pour verre bâtiment
- ASVP Association Suisse du verre plat
- metal.suisse association faîtière de la construction métallique, de l'acier et des façades
- SMT, École suisse de technique de construction métallique
- VFF, Association fenêtres et façades (D)
- VFT, Association pour la technique des façades (D)
- HSLU, Haute école de Lucerne Technique & Architecture
- OFCL, Office fédéral des constructions et de la logistique
- FH Haute école spécialisée bernoise

